

GP POLKOWICKA GAZETA

CZYTELNA OGÓLNA
Miejsko-Gminnej Biblioteki Publicznej
w Polkowicach

Wydawnictwo bezpłatne

» W NUMERZE



Wart ponad 15 tysięcy złotych sprzęt otrzymało Pogotowie Ratunkowe w Polkowicach.

str. 2



Już w najbliższą sobotę odbędzie się siódma edycja "Klepska".

str. 10



Kolarze z ekipy CCC Polsat Polkowice zakończyli ściganie w Tour de Pologne.

str. 15



Policeja świętowała

str. 5

W telegraficznym skrócie

Lubin

Paweł Hapal nie jest już trenerem KGHM Zagłębia Lubin. Po dwóch przegranych meczach na początku sezonu zarząd klubu podjął decyzję o odwołaniu go ze stanowiska. Teraz obowiązki Hapala w Zagłębiu przejął były trener KS Polkowice - Adam Buczek, który po odejściu z klubu z Kopalnianej pełnił w Zagłębiu funkcję asystenta I trenera.

Głogów

Radosław Kawęcki, pływackim wicemistrzem świata. W finale na 200 metrów stylem grzbietowym Polak przegrał decydującą walkę z Amerykaninem Ryanem Lochtem. Do złota wychowankowi Piasta Głogów zabrakło pół sekundy. Wynikiem 1:54,24 głogowianin ustanowił nowy rekord Europy!

Region

Górnicy Chór Męski działający przy ZG Lubin występował ponad 30 lat pod kierownictwem Zdzisława Francuza. Od 1 sierpnia zastąpił go Krzysztof Kujawski, wieloletni asystent Francuza. Pierwsze, ważne wydarzenie, na którym nowy dyrygent pokieruje zespołem to Międzynarodowy Festiwal Chórów, który odbędzie się we wrześniu w Barcelonie.

Lęka Głogów

60-letni mieszkaniec Głogowa utopił się w jeziorze w Lęce. W tym czasie na kąpielisku nie było już ratowników, bo plaża jest strzeżona wyłącznie do godz. 18. Ciało wyłowili pletwonurkowie. Znajdowało się na niewielkiej głębokości w rejonie kąpieliska. Przyczyna zgonu będzie znana dopiero po przeprowadzeniu sekcji zwłok.

Legnica

Rutynowa kontrola drogowa w jednej z podległych wsi zakończyła się pobiciem policjanta. Pasażer zatrzymanego samochodu postanowił rozładować swoje emocje po tym, jak funkcjonariusze stwierdzili u kierowcy obecność alkoholu we krwi. Obaj mężczyźni zostali zatrzymani. Pijanemu kierowcy grozi kara do 2 lat więzienia. Jego kolega odpowie za naruszenie nietykalności cielesnej funkcjonariusza, za co grozi 3 lata pozbawienia wolności.

Kraj

Podkarpackie to oaza spokoju, a zachód Polski przyciąga przestępców - wynika z raportu Ministerstwa Spraw Wewnętrznych, do którego dotarła "Rzeczpospolita". Dane opublikowane przez MSW pokazują, że wszystkie rodzaje przestępstw częściej występują na zachodzie, a głównie w województwach: dolnośląskim, lubuskim i zachodniopomorskim.

PG

Lato Kulturalne spotkanie numer dwa

W sobotę (17.08) w polkowickim Amfiteatrze odbędzie się cykl wydarzeń w ramach Polkowickiego Lata Kulturalnego. Początek o godzinie 15.

Pierwsze z dwóch tegorocznych spotkań z artystami miało miejsce 20 lipca. Wówczas dopisała pogoda, frekwencja oraz poziom artystyczny. Widzowie, którzy przyszli do Amfiteatru Miejskiego nie żałowali. Organizatorzy z Polkowickiego Centrum Animacji mają nadzieję, że podobnie będzie także 17 sierpnia. Wówczas jako pierwsi na scenie pojawią się aktorzy z poznańskiego Teatru "Promyk", którzy wystawią sztukę dla dzieci zatytułowaną "Recepta na odwagę".

O 16.30 zaplanowano koncert zespołu "Trzy Korony". To grupa założona przez Krzysztofa Klenczonę, a reaktywowana w 2006 roku. Jej wysoki poziom artystyczny gwarantuje doznania ciekawe, zapadające w pamięć. O 18 specjaliści od rozbawiania z kabaretu "Śluczek po cu-

krze" zadają o to, by salwy śmiechu wybuchały raz za razem. Na zakończenie wieczoru utwory legendarnej liverpoolskiej czwórki zaprezentuje polkowicka grupa The Postman.

Już dziś zapraszamy wszystkich do Amfiteatru.

KoK



Ratownicy medyczni z nowym sprzętem

Wart ponad 15 tysięcy złotych sprzęt otrzymało Pogotowie Ratunkowe w Polkowicach. To torby, plecaki medyczne wyposażone w elektrody i materiały opatrunkowe i wiele innych potrzebnych rzeczy. Fundatorem sprzętu jest starostwo powiatowe.

Na wyposażenie pogotowia trafiły także kołnierze, stabilizatory, termometry oraz wiele innego bardzo potrzebnego w codziennej pracy ratowników medycznych sprzętu.

- To kolejne zakupy na rzecz Pogotowia Ratunkowego. Systematycznie przekazujemy różne kwoty na podobne zakupy. Jednostki ratownicze muszą być wyposażone w miarę możliwości najlepiej. Przecież one ratują ludzkie życie, więc nie ma ceny, której nie warto zapłacić za sprzęt dla takich zespołów - mówi nam Marek Trams, starosta polkowicki, który przekazał nowy sprzęt polkowickim ratownikom.

Stan wyposażenia polkowickiej jednostki jest wysoko oceniany przez samych ratowników.

- Myślę, że nie mamy się czego wstydzić. Nasze potrzeby są na bieżąco zaspokajane. Dysponujemy najwyższej klasy sprzętem, co pozwala nam dobrze wykonywać naszą pracę - przyznaje Tadeusz Żuber, ratownik medyczny.

- Torby i plecaki, które otrzymaliśmy są bardzo przydatne. One usprawniają przebieg akcji ratowniczych. Są kompleksowo wyposażone we wszystkie rzeczy potrzebne podczas udzielania pomocy. To bardzo ważne, bo podczas akcji nie ma czasu na szukanie, a tutaj jest wszystko i jeszcze praktycznie rozłożone - kończy Tadeusz Żuber.

KoK



Sięgną głębiej po miedź

KGHM otwiera nowy rozdział w swojej historii. Szyb SW-4 połączył się z ZG Polkowice-Sieroszowice. Pomoże to udostępnić firmie najgłębsze pokłady rudy miedzi.



Budowa szybu rozpoczęła się pięć lat temu. Docelowo będzie dostarczał pod ziemię 72 tys. m3 powietrza na minutę. Dzięki temu KGHM może realizować plany eksploatacji złóż Głogowa Głębockiego Przemysłowego, ocenianych na ponad miliard ton rudy miedzi.

- Dla życia kopalni zbiecie szybu to jest jeden z ważniejszych elementów - powiedział Herbert Wirth, prezes KGHM Polska Miedź SA. - Ten szyb to realizacja tego, co obiecaliśmy akcjonariuszom, czyli gwarancja naszego rozwoju. SW-4 daje potencjał naszej firmie. Mamy dostęp do złoża na następne dziesiątki lat. To jednocześnie większe bezpieczeństwo naszych pracowników - dodał.

Nowy szyb nosi imię Tadeusza Zastawnika, nazywanego Człowiekiem Polskiej Miedzi. Pod szybem uroczystie odsłonięto poświęconą mu tablicę pamiątkową. Odsłonięciu tablicy pamiątkowej towarzyszyła uroczysta sesja okolicznościowa, podczas której prezentowano rolę szybu SW-4 w rozwoju KGHM, historię jego budowy oraz sylwetkę Tadeusza Zastawnika.

- KGHM ma szczęście do ludzi: Jan Wyżykowski, Tadeusz Zastawnik, dzisiejsze władze firmy. Cieszymy się, że KGHM staje się globalną firmą. Ten szyb to kolejne okno do przyszłości. Obecny KGHM to ukłon w stronę tych, którzy tę firmę budowali - powiedział podczas uroczystości Paweł Tamborski, podse-

ktetarz stanu w Ministerstwie Skarbu Państwa.

Szyb SW-4 ma średnicę 7,5 metra. Do jego budowy użyto 470 pierścieni tubingowych. Technologia zastosowana przy budowie tego szybu jest ściśle związana z silnym nawodnieniem tego terenu oraz z faktem, że szyb przechodzi przez warstwę soli o grubości ponad 150 metrów.

Zakończenie budowy szybu, na które składa się m.in. montaż zbrojenia i obiekty nadszypia, planowane jest na rok 2015. Inwestycję realizuje Przedsiębiorstwo Budowy Kopalń PeBeKa.

Roman Tomczak

Wandale niszczą kładkę

Od trzech tygodni możemy korzystać z kładki łączącej dwie części Polkowic nad drogą krajową nr 3. Niestety nie wszystkim ten obiekt służy wyłącznie do tego, by przedostać się z jednej strony miasta na drugą bądź popatrzeć na przejeżdżające pod nim samochody.

Ostatnio na elementach kładki pojawiły się szpecące napisy o wulgarnej treści. Co więcej, służby porządkowe interweniowały kilkakrotnie, bo młodzież postanowiła wykorzystać obiekt do organizacji imprez. Młodzi polkowiczanie spotykają się na kładce, piją piwo, palą papierosy. Raz nawet zrobili sobie na niej ognisko. To przejaw kompletnego braku odpowiedzialności oraz zwyczajnej głupoty. Stojące na poręczach butelki piwa mogą przecież spaść na przejeżdżające pod kładką auto i doprowadzić do tragedii.

Wulgarne napisy na elementach kładki, które pojawiły się w tym tygodniu trzeba będzie usunąć. To wiąże się z dodatkowymi kosztami.

Apełujemy do młodych ludzi, aby nie niszczyli naszego wspólnego mienia. Jednocześnie uczulamy polkowiczanie, by zwracali szczególną uwagę na to, co dzieje się na kładce

i w razie zauważenia podejrzanych zachowań powiadamiali policję bądź Straż Miejską.

Mamy nadzieję, że podejmowanie dodatkowych działań zapobiegających wandalizmowi nie będzie po-

trzebne. Jeżeli jednak takie akty będą się powtarzały to wówczas zostaną wdrożone bardziej radykalne środki.

Konrad Kaptur



Gazeta Polkowicka, dwutygodnik Gminy Polkowice, adres: 59-101 Polkowice, Rynek 6 IIp. (pokój 23), tel. 76 724-97-20, tel/fax. 76 724-97-21 e-mail: gazeta@ug.polkowice.pl, wersja elektroniczna Gazety: <http://www.polkowice.pl>
Redaguje zespół:
Konrad Kaptur (redaktor naczelny), Przemysław Nowakowski (redaktor techniczny), Roman Tomczak, Paweł Cień, Ewa Szczecińska.
Materiałów nie zamówionych nie zwracamy. Redakcja zastrzega sobie prawo odrzucania, skracania i omawiania nadanych komunikatów, apeli, wystąpień, oświadczeń, listów itp. Za treść ogłoszeń i tekstów sporządzonych redakcją nie odpowiada.
Wydawca: Urząd Gminy Polkowice, www.polkowice.pl
Projekt Graficzny: Bernard Wybierala
Druk: Drukarnia PolskaPress Wrocław, 55-075 Bielany Wrocławskie, ul. Kolejowa 7

Miedziowi związkowcy kontra ZUS

Pozew zbiorowy przeciwko ZUS szykuje Związek Zawodowy Pracowników Przemysłu Miedziowego. Chodzi o wypłatę utraconych emerytur. Komu?

Związkowcy wyjaśniają. W 2009 roku Ministerstwo Pracy pozwoliło osobom, które osiągnęły wiek emerytalny, jednocześnie pracować w dotychczasowym zakładzie pracy i pobierać emeryturę. Dwa lata później zmieniono zdanie i na mocy specjalnej ustawy zakazano łączenia pensji z emeryturą. Ludzie stanęli więc przed wyborem: albo praca, albo świadczenia z ZUS. Teoretycznie mogli zwolnić się np. na jeden dzień i ponownie zatrudnić się, ale wiele osób obawiało się, że będzie to na gorszych warunkach niż dotychczas. W takiej sytuacji około 40 tysięcy osób wybrało pracę. Rząd zawiesił im wypłacanie emerytur w październiku 2011 r. W listopadzie 2012 r. Trybunał Konstytucyjny uznał ustawę za niekonstytucyjną. Po ogłoszeniu wyroku ZUS odwołał emerytury, ale nie zgadza się na wypłatę wyrównania za okres zawieszenia. W oficjalnym piśmie stwierdza, że "wyrok TK wywiera skutki prawne od dnia ogłoszenia - czyli na przyszłość, dodatkowo ani sentencja wyroku, ani jego uzasadnienie nie odnoszą się do kwestii wypłaty wyrównania za okres wcześniejszy, dlatego ZUS nie widzi podstaw do jego wypłacenia".

Szacuje się, że w ten sposób ZUS chce zaoszczędzić około 800 mln zł. Wielu emerytów decyduje się na dochodzenie swoich praw na drodze sądowej. Tym, którzy czują się zagubieni w gąszczu chce pomóc ZZPPM szykując pozew zbiorowy przeciwko ZUS.

- Nie możemy się zgodzić na to, by minister Rostowski lał dziurę budżetową kosztem tych, którzy na swoje emerytury ciężko pracowali przez 30-40 lat - mówi przewodniczący ZZPPM Ryszard Zbrzyzny. - Uważamy, że tym ludziom należy pomóc. Postanowiliśmy więc rozpocząć przygotowania do wystąpienia w ich interesie z pozwem zbiorowym przeciwko ZUS o wypłatę zawieszonych świadczeń.

Zainteresowani mogą skontaktować się z centralą związku lub zakładowymi organizacjami. Potem odbędą się spotkania z prawnikami i ustalenie strategii procesowej. Zgłosić się mogą członkowie i sympatycy związku. Tel. kontaktowy Centrali ZZPPM: 76 846 10 30

Pozew zbiorowy został wprowadzony Ustawą o dochodzeniu roszczeń w postępowaniu grupowym 17 grudnia 2009 roku.

Źródło ZZPPM



OGŁOSZENIE

Burmistrz Polkowic zaprasza do wzięcia udziału w przetargu pisemnym nieograniczonym na dzierżawę części pomieszczeń w budynku pawilonu sportowego, położonego na stadionie miejskim w Polkowicach przy ul. Kopalińskiej oznaczonej nr geod. 137 w obrębie II, który odbędzie się w dniu 9 września 2013 r. o godz. 11.00

Organizator Przetargu
Burmistrz Polkowic
Forma udostępnienia nieruchomości
Przetarg pisemny nieograniczony
Opis nieruchomości

Pomieszczenia budynku pawilonu sportowego o powierzchni - 650,00 m², położonego na stadionie miejskim w Polkowicach przy ul. Kopalińskiej 4, na dz. nr 137 obr. II. Do dzierżawy przeznaczają się następujące pomieszczenia:
1. parter o pow. - 496,51 m² w tym:

Nr pom.	Nazwa pomieszczenia	Pow. (m ²)
0.03	Pom. dziennikarzy	50,11
0.04	Recepcja	6,51
0.05	Bufet	16,38
0.06	Zaplecze bufetu	4,84
0.13	Pom. spotkań gości	28,46
0.14	Szatnia gości	35,74
0.15	Umywalka gości	11,82
0.16	WC gości	7,65
0.17	WC gospodarzy	7,85
0.18	Umywalka gospodarzy	12,03
0.19	Szatnia gospodarzy	35,74
0.20	Pom. spotkań gospodarzy	28,46
0.22	Portiernia	9,17
0.23	Pom. masażysty	17,28
0.24	Solanka	8,78
0.26	Magazyn	11,93
0.28	Pralnia	14,06
0.29	Pom. trenera (szatnia)	12,36
0.31	Pom. porządkowe	1,63
0.32	Szatnia	16,92
0.33	Szatnia	35,33
0.34	Pom. Gosp., pokój socjalny	15,45
0.35	Pom. Sędziów	16,79
0.36	WC sędziów	4,42
0.39	Pom. techniczne	11,36
0.42a	Magazyn	6,26
0.45	Pom. trenerów + aneks antydopingowy	17,73
0.46	WC trenerów	5,19
0.47	Pom. pierwszej pomocy	10,69
0.48	umywalka	27,85
0.49	WC	7,94
SUMA POWIERZCHNI		496,51

2. I piętro o pow. - 146,05 m² w tym:

Nr pom.	Nazwa pomieszczenia	Pow. (m ²)
1.02	Pom. Głównego Księgowego	20,10
1.03	Sekretariat	20,70
1.04	Pom. Prezesa	21,43
1.05	Pom. pomocnicze	9,47
1.07	Pom. pomocnicze	7,98
1.09	Pom. pomocnicze	8,87
1.10	Pom. biurowe	44,98
1.11	WC damski	5,90
1.12	WC męski	6,62
SUMA POWIERZCHNI		146,05

3. II piętro o pow. - 6,23 m² w tym:

Nr pom.	Nazwa pomieszczenia	Pow. (m ²)
2.02	Rozdzielnia NN	6,23
SUMA POWIERZCHNI		6,23

Wiatrołapy, komunikacje oraz klatka schodowa - przeznaczone do wspólnego korzystania z administratorem obiektu.

Budynek wyposażony jest w instalację elektryczną, wodno-kanalizacyjną, wentylację mechaniczną oraz centralne ogrzewanie.

Administratorem obiektu jest jednostka gminna Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej w Polkowicach z siedzibą: 59-100 Polkowice, ul. 3 Maja 51.

Ogłędzin lokalu można dokonać w terminie uzgodnionym z administratorem nieruchomości.

Cena wywoławcza czynszu dzierżawnego nieruchomości

Cena wywoławcza miesięcznego czynszu netto wynosi 5.000,00 zł

(słownie: pięć tysięcy złotych) plus należny podatek VAT.

Koszty i opłaty związane z dzierżawą nieruchomości

Dzierżawca oprócz czynszu dzierżawnego zobowiązany będzie do ponoszenia kosztów wynikających z opłat za media z tytułu użytkowania dzierżawionej części obiektu na n/w. zasadach ogólnych:

- centralne ogrzewanie - proporcjonalnie do zajmowanej powierzchni,
- woda i ścieki - wg średniej rocznej analizy kosztów ponoszonych dotychczas przez użytkownika w związku z prowadzoną działalnością, z zastrzeżeniem, że zużycie mediów pozostaje na poziomie roku poprzedniego,
- energia elektryczna w budynku - ryczałtowo,

Dzierżawca zobowiązany będzie do partycypacji w kosztach utrzymania części wspólnych, ryczałtowo, w tym m.in. do ponoszenia kosztów za sprzątnięcie i zaopatrzenie w środki czystości, a także w dostawę mediów.

Naprawy i remonty w częściach wspólnych konieczne ze względu na szkody powstałe w wyniku działalności prowadzonej przez dzierżawcę.

- zobowiązany będzie do ponoszenia opłat z tytułu podatku od nieruchomości.

Sposób zagospodarowania nieruchomości

Pawilon sportowy przeznaczony na prowadzenie działalności sportowej i administracji.

Termin i miejsce zapoznania się z dodatkowymi warunkami przetargu:
Z dodatkowymi warunkami przetargu - specyfikacją istotnych warunków dzierżawy lokalu użytkowego - można zapoznać się w siedzibie Urzędu Gminy Polkowice: ul. Rynek 19 w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w terminie do 2 września 2013 r. w dniach od poniedziałku do piątku w godz. od 7.30 - 15.30 lub na wniosek oferenta można otrzymać je za pośrednictwem poczty lub e-maila.

Wadium

W przetargu mogą brać udział osoby jeżeli wpłacą wadium w wysokości 500,00 zł (słownie: pięćset złotych) na konto Urzędu Gminy Polkowice w Banku PKO S.A. OI w Polkowicach ul. Rynek 38 nr konta 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288 do dnia 2 września 2013 r.

Dowód wpłaty wadium, potwierdzony przez bank, uczestnik przetargu zobowiązany będzie do okazania w dniu przetargu.

Wpłacone wadium zostanie:

- zaliczone na poczet czynszu dzierżawy, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg.

- zwrócone, jeżeli osoba wpłacająca nie wygra przetargu, zwrot wadium na piśmie

wskazane konto bankowe,

- ulegnie przepadkowi, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg i nie przystąpi bez

usprawiedliwienia w wyznaczonym miejscu i terminie do zawarcia umowy dzierżawy.

Termin i warunki zawarcia umowy dzierżawy

Administrator nieruchomości zawiadomi osobę ustaloną jako Dzierżawcę nieruchomości o miejscu i terminie zawarcia umowy dzierżawy, umowa zawarta będzie na czas nieokreślony najpóźniej w ciągu 21 dni od dnia rozstrzygnięcia przetargu.

W przypadku gdy osoba ustalona jako Dzierżawca nieruchomości nie przystąpi bez usprawiedliwienia do zawarcia umowy w miejscu i terminie ustalonym, administrator nieruchomości może odstąpić od zawarcia umowy, a wpłacone wadium ulegnie przepadkowi.

Osoba ustalona jako Dzierżawca nieruchomości zobowiązana będzie, przed zawarciem umowy dzierżawy, do uiszczenia kaucji zabezpieczającej

wynoszącej dwukrotność czynszu dzierżawnego na konto wskazane przez administratora nieruchomości.

Miejsce oraz termin składania i otwarcia ofert

Oferty należy złożyć do dnia 2 września 2013 r. do godz. 15.00 w siedzibie organizatora przetargu przy ul. Rynek 1 w kancelarii.

Otwarcie ofert nastąpi w Urzędzie Gminy Polkowice w Polkowicach ul. Rynek 19 - sala konferencyjna dnia 9 września 2013 r. o godz. 11.00 bez dodatkowego zawiadomienia oferentów.

Osoby upoważnione do kontaktu z oferentami:

Wszelkich dodatkowych informacji i wyjaśnień związanych z niniejszym postępowaniem udzielają pracownicy Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w siedzibie organizatora przetargu Polkowice ul. Rynek 19 - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami tel. 076 72-46-781, 786.

Burmistrz Polkowic zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania którejkolwiek z ofert

Uwaga na wściekliznę

W niektórych sołectwach naszej gminy pojawiły się ostrzeżenia przed kontaktem z nieznanymi zwierzętami. Powód - wścieklizna.

Wścieklizna to wirusowa śmiertelna choroba zakaźna. Chorują na nią wszystkie ssaki, również człowiek. Nie chorują ryby, ptaki i gady. Dla człowieka wścieklizna jest nieuleczalna i powoduje śmierć. Do zarażenia człowieka dochodzi poprzez pogryzienie lub pokąsanie przez chore zwierzę. Wirus obecny jest w ślinie chorego zwierzęcia. Wirus może pojawić się na 6-14 dni przed wystąpieniem objawów choroby, największą koncentrację osiąga jednak po ich wystąpieniu. Możliwe jest również zarażenie się bez pogryzienia, np. w przypadku gdy ślina chorego zwierzęcia dostanie się do ciała człowieka poprzez naturalne otwory (oczy, nos) lub poprzez uszkodzoną błonę śluzową czy skórę. Źródłem zakażenia dla człowieka mogą być wszystkie ssaki, jednak najczęściej są to zwierzęta dzikie (np. lisy, jenoty,

borsuki, nietoperze), psy, koty i gryzonie.

Wścieklizna jest chorobą układu nerwowego, więc objawy tej choroby to głównie objawy nerwowe. Możemy wyróżnić dwie postaci choroby: postać cichą (porażenną) oraz postać gwałtowną (szałową). U chorych zwierząt można zaobserwować brak zainteresowania jedzeniem i piciem, nienaturalne zachowania, jak bojaźliwość i ucieczki u zwierząt domowych, natomiast u zwierząt dzikich utratę płochliwości przed człowiekiem i zmianę trybu życia z nocnego na dzienny.

Aby uniknąć zakażenia wścieklizną należy m. in. wystrzegać się dziwnie zachowujących się zwierząt (dzikich i domowych), nie głaskać i nie dotykać obcych zwierząt oraz regularnie szczepić przeciw wściekliznie zwierzęta domowe.

Roman Tomczak



Nowy komendant Państwowej Straży Pożarnej Nagrody za wiedzę

Brygadier Wiktor Husar (na zdj. od lewej) przeszedł na emeryturę. Na stanowisku komendanta powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Polkowicach zastąpił go młodszy brygadier Sylwester Jatczak (na zdj. z prawej), jego dotychczasowy zastępca.

Uroczystości przekazania obowiązków odbyła się w środę (31 lipca) przed siedzibą straży pożarnej. Przechodzący na emeryturę Wiktor Husar był komendantem polkowickiej placówki powiatowej od chwili jej powstania, czyli przez niemal czternaście lat. Jak podkreślał, sam zdecydował o odejściu na emeryturę. Swojemu następcy i podległym mu strażakom zalecił pielęgnowanie tradycji polskiego pożarnictwa i życzył bezpiecznej służby. Mł. bryg. Sylwester Jatczak, dotychczasowy zastępca Husara obiecał, że doloży wszelkich starań, aby Powiatowa Komenda PSP w Polkowicach co najmniej utrzymała stan, w jakim go pozostawia odchodzący komendant. W uroczystości przekazania obowiązków komendanta PSP w Polkowicach udział wzięli m. in. starosta polkowicki Marek Tramś, Wiesław Wabik - burmistrz Polkowic, przedstawiciele służb mundurowych oraz instytucji miejskich, księża, reprezentanci straży leśnej i służb ratunkowych.

Roman Tomczak



Związek Gmin Zagłębia Miedziowego zaprasza do udziału w konkursie "Znam nasz system 60".

Telewizor plazmowy (32-calowy), tablet oraz dwa aparaty fotograficzne - oto nagrody, które trafią do zwycięzców tego konkursu. Wystarczy prawidłowo odpowiedzieć na poniższe pytania, przysłać odpowiedzi i mieć szczęście w losowaniu.

1. Jakiej frakcji odpadów można wyrzucić do pojemników w Osiedlowych PSZOK-ach na terenie ZGZM?
2. Czy zardzewiały widelec można wyrzucić do tego samego pojemnika, co karton po mleku?
3. Do którego pojemnika na odpady powinien trafić stłuczony talerz?

Odpowiedzi należy przysłać na kartkach pocztowych na adres: ZGZM, ul. Mała 1, 59-100 Polkowice lub pocztą elektroniczną na adres: biuro@zgzm.pl.

Zwycięzcy - autorzy prawidłowych odpowiedzi - zostaną wyłonieni w losowaniu. Nazwiska zwycięzców zostaną opublikowane we wrześniowym numerze "Jedności". W konkursie mogą wziąć udział wyłącznie mieszkańcy terenu Związku Gmin Zagłębia Miedziowego.

Roman Tomczak

OGŁOSZENIE

Spółdzielnia Mieszkaniowa "Cuprum" w Polkowicach, ul. Kolejowa 24A ogłasza przetarg na: "Remont fragmentu pomostu ciągów komunikacyjnych zespołu pawilonów handlowych przy ul. K.B. Kominka 2-4 na zsobach Spółdzielni Mieszkaniowej "Cuprum" w Polkowicach."

Termin składania ofert: 23.08.2013r. godzina 10.00

Termin realizacji zamówienia: 26.08.2013r. do 15.11.2013r.

Warunki szczegółowe przetargu oraz specyfikację przetargową można uzyskać bezpłatnie w Dziale Technicznym Spółdzielni Mieszkaniowej "Cuprum" w Polkowicach w godzinach od 8.00 do 15.00 tel.: (76) 746-18-44, (76) 746-18-66.

Kryteria oceny ofert: 100% - cena oferty.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie Spółdzielni Mieszkaniowej "Cuprum" w Polkowicach, ul. Kolejowa 24A - sala narad w dniu 23.08.2013r. o godz. 10.15

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają określone wymagania:

1. Wnieść wymagane wadium w wysokości 3.000,00 zł.
2. Posiadać doświadczenie w zakresie wykonywania prac odpowiadających charakterem zakresowi robót określonym w specyfikacji przetargowej.
3. Spełniać warunki opisane w specyfikacji przetargowej.

Termin związania ofertą wynosi 30 dni od daty wyznaczonej na złożenie oferty.

Policjanci świętowali w polkowickim Rynku

W środę (24.07) odbyły się obchody 94. rocznicy powołania Policji. W ich trakcie między innymi przyznano wyróżnienia, nagrody, a także awanse na wyższe stopnie awansu zawodowego.

Zanim grupa odzianych w odświętne mundury policjantów ustawiła się w szeregu w centralnym punkcie polkowickiego Rynku odbyła się uroczysta Msza Święta. Po zakończeniu Mszy policyjny kordon przeszedł na polkowicki Rynek, gdzie odbyła się główna część obchodów policyjnego święta.

Okolicznościowe przemówienie wygłosił komendant polkowickiej policji, Witold Trzmielewski. Mówił o ciężkiej pracy policjantów na rzecz lokalnej społeczności. Podkreślał zaangażowanie funkcjonariuszy w wykonywanie codziennych obowiązków. Podkreślił także wzorcową współpracę pomiędzy policją a jednostkami samorządu terytorialnego.

Nieodłącznym elementem obchodów święta policji jest wręczanie nagród, wyróżnień oraz awansów na wyższe stopnie policyjne.

Bezpieczeństwo zawsze było i nadal jest niezwykle ważne dla władz gminy Polkowice. Stąd też miejscowy samorząd nie szczędził i nadal nie szczędzi środków na wspieranie wszelkich działań mających na celu jego poprawę. Jednym z kluczowych elementów systemu bezpieczeństwa w naszej gminie jest policja. Polkowiccy funkcjonariusze, w przeciwieństwie do swoich kolegów z innych rejonów Polski nie mogą narzekać na warunki pracy.

Praca policjanta jest pracą zasługującą na najwyższe uznanie, choćby ze względu na fakt, że wymaga narażania życia po to, by inni czuli się bezpiecznie. Jest to także praca dająca sporą satysfakcję, ale uczciwie trzeba przyznać, że nie każdy nadaje się do tego, by pełnić obowiązki policjanta. Z okazji Święta Policji wszystkim funkcjonariuszom najlepsze życzenia składa także nasza redakcja.

Konrad Kaptur



To koniec włamań do mieszkań?

Zatrzymano 30-letniego mieszkańca Polkowic, którego policja podejrzewa o kradzież z włamaniem do domów jednorodzinnych oraz mieszkań na terenie miasta.

Funkcjonariusze z wydziału kryminalnego zatrzymali podejrzanego w ubiegły wtorek. Wiadomo, że mężczyźni przypisuje się kilka włamań do domów i mieszkań od 2009 roku do kwietnia 2013 roku. Zatrzymany wykorzystywał sprawność fizyczną do wspinania się po elementach elewacji na tzw. "wysokie partery", a następnie wchodził do mieszkań.

Sprawca włamywał się do domków oraz mieszkań poprzez pozostawione przez właścicieli uchylone okna, nie zamknięte drzwi lub demontaż szyby w oknie. Mężczyzna znalazł osoby pokrzywdzone oraz obserwował

ich mieszkania i domy, dlatego wiedział, że właściciele nie będą w miejscu zamieszkania w trakcie włamań - informuje asp. Miłosz Ilkowski, pełniący obowiązki oficera prasowego KPP Polkowice.

Łączna wartość powstałych strat to blisko 15 tys. złotych. Wobec mężczyzny zastosowano już dozór policyjny oraz poręczenie majątkowe w wysokości 1000 złotych. Część skradzionych przedmiotów udało się odzyskać. Za kradzież z włamaniem zatrzymanemu grozi nawet 10 lat pozbawienia wolności.

Roman Tomczak



ARLEG S.A.
AGENCJA ROZWOJU REGIONALNEGO

KRAJOWY SYSTEM USŁUG
ksu

W ramach współpracy Urzędu Gminy Polkowice z Agencją Rozwoju Regionalnego „ARLEG” S.A. w Legnicy, oddział w Głogowie uruchomiono w Urzędzie Gminy cykliczne dyżury konsultantów Agencji świadczących usługi informacyjne w ramach Punktu Konsultacyjnego Krajowego Systemu Usług.

Punkt Konsultacyjny KSU – dyżury dla przedsiębiorców i osób zamierzających rozpocząć działalność gospodarczą.

Harmonogram dyżurów w 2013 roku w godz. 10,00-14,00 :

20 sierpnia, 3 września, 1 października, 5 listopada, 3 grudnia.

Zakres usług informacyjnych obejmował będzie m.in.:

- administracyjno-prawne aspekty zakładania, prowadzenia i zamykania działalności gospodarczej; zatrudnianie cudzoziemców; świadczenie usług na odległość, w tym elektronicznych; prawo ochrony konkurencji; społeczna odpowiedzialność biznesu (CSR); ochrona własności intelektualnej; systemy jakości ISO 9001 i HACCP; rozwój zasobów ludzkich; wykorzystywanie technologii informacyjnych; ochrona interesów klientów, konsumentów (wykorzystanie BIK, baz ZBP); możliwość uzyskania finansowania działalności z różnych źródeł; wyniki oceny środowiska w działalności przedsiębiorstwa; prawo zamówień publicznych; zakres korzystania z bazy CEIDG, platformy ePUAP, podpisu elektronicznego, profilu zaufanego ePUAP; podstawowe informacje nt. usług specjalistycznych KSU; inne, stwierdzone w trakcie diagnozy.

Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do Urzędu Gminy Polkowice, ul. Rynek 1, pok. 203

(tel. kontaktowy 76 724 - 97 - 17).

KAPITAŁ LUDZKI
KAPITAŁ LUDZKI

PARP

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY

KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Projekt systemowy współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY

W ramach programu operacyjnego Kapitał Ludzki Ośrodek Pomocy Społecznej w Polkowicach realizuje:
Projekt „Nowe umiejętności – nowe możliwości”
aktywizujący osoby korzystające ze wsparcia Ośrodka Pomocy Społecznej w Polkowicach

Projekt skierowany jest do osób:

- korzystających ze świadczeń Pomocy społecznej w Polkowicach rozumienia przepisów o pomocy społecznej
- w wieku aktywności zawodowej
- bezrobotnych i/lub niesktywnych zawodowo w tym z uwagi na sprawowanie opieki nad dzieckiem lub osobą zależną
- zatrudnionych
- zagrożonych wykluczeniem społecznym
- nieuczestniczących w żadnym innym projekcie współfinansowanym przez EFS

Biurowisko projektu mieści się w Ośrodku Pomocy Społecznej w Polkowicach
pok. 208, II piętro
nr tel. 76 724-67-29

Polkowice
Miasto na Rynku

Projekt „Nowe umiejętności – nowe możliwości”

aktywizujący osoby korzystające ze wsparcia Ośrodka Pomocy Społecznej w Polkowicach

OPS
OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ



"Kronika miasta Polkowice", (wybrane fragmenty z Kroniki) ciąg dalszy ...

1778. Z powodu wybuchu bawarskiej wojny o sukcesję opuścił tutejszy garnizon z początkiem wiosny, jak i większa część armii pruskiej, dotychczasowe kwatery stałe, aby podążyć nad granicę czeską. Ta krótka wojna nie miała żadnych znaczących skutków dla naszej miejscowości, prócz tego, iż tu w okolicy zostały zakwaterowane maszerujące regimenty z Brandenburgii, Pomorza i Prus. W tych warunkach półkorzec żyta kosztował 1 talar 8 gr., jęczmienia 1 talar 4 gr., a półkorzec owsa 20 gr. W tymże roku kasa miejska osiągnęła pierwszy dochód z hodowli jedwabników, kiedy to wytworzony jedwab został sprzedany do królewskiego magazynu jedwabiu w Berlinie za 8 tal. 20 gr.

Do kasy miejskiej z dawien dawna należał szalas na górnym przedmieściu przed Bramą Lubińską, gdzie mieszkał pastuch gminny, który za 5 talarów rocznej zapłaty z kasy miejskiej pilnował bydła obywateli na błoniach miejskich za strzelnicą. Kilka lat przed królewskim budowaniem domów został był pastuch zwolniony i dlatego też powstało wrażenie, jakoby obywatelstwu na takim pilnowaniu nie nie zależało i magistrat mógł nakazać na tych błoniach wypalać cegły. Ponieważ jednak wspomniany szalas przez wiele lat stał niezamieszkały i tak czy owak był zły jakości, popadł przez to w całkowitą ruinę, a wówczas magistrat otrzymał pozwolenie, aby go za 10 talarów Rzeszy sprzedać, przeto też pod datą 3 marca 1778 sporządził akt kupna.

1779 roku 13 maja prowadzone dotychczas w Teschen rokowania pokojowe zakończyły wojnę z cesarową Austrią pożądanym zawarciem pokoju, po czym wojska powróciły do swoich dotychczasowych garnizonów.

Publiczne poświadczenia radości z tego pokoju nie zostały zarządzane, jako iż król takowych z powodu niepotrzebnych kosztów zakazał, o czym 27 maja tutejsze obywatelstwo powiadomiono.

14 września spaliła się stodoła cegielni skarbu miejskiego, przy czym w płomieniach zginął ceglarz Jan Bogumił /Johann Gottlieb/ Franke.

W roku przyszłym zbudowana została nowa stodoła, która kosztowała kasę miejską 251 talarów 10 groszy.

24 czerwca 1781 roku utonął podczas kąpieli w Stawie Książęcym /Herzogsteich/ syn kucharski służący tu u barona von Past, nazwiskiem Karol /Karl/ Korngiebel. Dragon Tschimonewitz wyciągnął go bez ducha i otrzymał za to z kasy miejskiej 5 talarów Rzeszy na piwku.

1783, w dzień Wszystkich Świętych, o godzinie 3 rano, spłonął wiatrak Kazimierza /Casimir/ Lidgeb stojący przed Bramą Lubińską, acz nie było wiadomym, jak wybuchł ogień.

1784 zostało miasto wymierzone i wszystkie jego budowle przez nadzorcę Guenzera narysowane na planie.

(Chronik der Stadt Polkwitz in Niederschlesien, herausgegeben vom Magistrat. Glogau 1819)



Pierwszy po wojnie ksiądz Johannes Doering z dziećmi komuniijnymi

Dla zbiorów Towarzystwa Ziemi Polkowickiej przekazano:
Pani Walentyna Waszkiewicz - stare kufle z kopalni Polkowickich,
Pani Stanisława Nagrodzka - udostępniła zdjęcia starych Polkowi
Wszystkim przekazującym bardzo dziękujemy.



Jedni z pierwszych uczniów w szkole podstawowej w Kuźnicy (ob. Jędrzychów)

Wspomnienia jednej z najstarszych mieszanek Jędrzychowa Pani Anny Puniach z domu Mazur.

"Pani Anna Mazur jako piętnastoletnia dziewczynka przyjechała do Jędrzychowa z Rychcie koło Drohobycza, w październiku 1945 roku.

Wraz z rodziną zamieszkała w domu blisko kościoła, co było szczególnym życzeniem jej taty, Wojciecha Mazura, który był bardzo pobożnym człowiekiem. W Rychcie był kościelnym w tamtejszym kościele, z którego uratował przed zniszczeniem między innymi figurki Świętej Teresy i Pana Jezusa, przywożąc je w kartonach schowane w ścianie, owinięte kożuchami. Figurki te znajdują się do dnia dzisiejszego w kościele w Jędrzychowie.

Dom, który został im przydzielony, był zamieszkały przez niemiecką rodzinę Wernerów: pana Augusta Wenera, jego żonę Martę, córkę Ruth i jej babcię. Polska rodzina zamieszkała na górze, niemiecka na dole.

Kuchnia była wspólna. Ruth miała wówczas 17 lat. Cudem udało jej się uniknąć losu wielu niemieckich kobiet, które, gdy wpadały w ręce żołnierzy radzieckich, były często gwałcone. Pani Ania wspomina, że za każdym razem, gdy było wiadomo, że do wsi mają przyjechać Rosjanie, matka Ruth chowała ją np. w stodole. Pani Ania uważa, że pani Martha była bardzo skromną osobą, której jeden syn Konrad zginął w 1944 roku na wojnie, a o drugim (Grzegorz) Georgu słuch zaginął.

Wzajemne relacje obu rodzin pani Ania określa jako bardzo dobre. Ojciec pani Ani lubił żyć w zgodzie, i powtarzał, że "nie należy nikomu robić krzywdy, bo każdy jest człowiekiem". August Werner pokazał panu Wojciechowi pola należące do jego gospodarstwa, które od tej chwili były wspólnie uprawiane przez obie rodziny. Nastąpił podział obowiązków. Okazało się, że polska kuchnia kresowa bardzo smakuje niemieckiej rodzinie, dlatego Marta Werner zaproponowała, że mama pani Ani nie będzie pracowała w polu, tylko gotowała posiłki w domu, ponieważ dobrze gotuje. Pani Ania wspomina, że kuchnia niemiecka była bardzo uboga, że jedli oni melasę z buraków, albo ziemniaki gotowane w mundurkach z maselkiem i białym serem. Od tej chwili jadło się wszelkiego rodzaju pierogi, kasze na różne sposoby, kapuśniak, rosół. Pani Ania podkreśla, że u Niemców nie było wówczas kur, że kury były przywiezione przez jej rodziców i wypuszczone na podwórko.

Rodzice pani Ani przywieźli także ze sobą konia. Pan August Werner miał jednego wola, którym orał pole i jedną czerwoną krowę. Ojciec pani Ani proponował, żeby do orki brał ich konia. Jednak pan Werner nie chciał i mówił, że koń zbyt szybko się porusza, a wół chodzi wolniej, a on sam jest już za stary i nie ma tyle siły. Babcia Ruth siedziała na ganku i cerowała wszystkim skarpetki. Pani Werner nauczyła mamę pani Ani i ją samą robić zaprawy w wekach.

Polacy nie robili wcześniej kompotów w słoikach, nie marynowali grzybków. Teraz nie było to już dla nich tajemnicą. Pani Ania zapamiętała też, że Niemcy chodzili cały czas w drewniakach. Na pole zakładali specjalne buty z cholewami. Codziennie Niemcy schodzili z pola o godzinie 16, a w soboty kończyli pracę o godzinie 13. (ciąg dalszy w następnym numerze).

Redaktor informatora Grzegorz Kardys (tel. kom. 606 100 343)

Tradycja na warsztatach

Wiejski Ośrodek Kultury w Sobinie zorganizował w Żelaznym Moście warsztaty wicia wianków oraz wieńca dożynkowego.



Tego typu zajęcia, podtrzymujące polskie tradycje i dziedzictwo kulturowe, odbyły się już po raz drugi. Przy wiciu wianuszków i wielkiego wieńca dożynkowego, przyspiewki ludowe zaprezentował zespół Sobinianki. Seniorzy opowiadali ciekawe historie - spokojnie, z uśmiechem bez pośpiechu - mówi

Agnieszka Kompanicka-Dyczko z Wiejskiego Ośrodka Kultury w Sobinie. Każdego roku tego typu przedsięwzięcia cieszą się ogromnym zainteresowaniem mieszkańców gminy. Co roku mamy nadzieję, że liczba chętnych miło nas zaskoczy. Tym bardziej, że na warsztatach nigdy nie brakuje słodkich smaków tradycyjnych drożdżówek - mówi Agnieszka Kompanicka-Dyczko.

Od niepamiętnych czasów obchody dożynkowe rozpoczynały się wiciem wieńca. Niekiedy ubogaczano je kłociami czerwonej jarzębiny, orzechami, owocami, kwiatami i kolorowymi wstążkami.

Od niepamiętnych czasów obchody dożynkowe rozpoczynały się wiciem wieńca. Niekiedy ubogaczano je kłociami czerwonej jarzębiny, orzechami, owocami, kwiatami i kolorowymi wstążkami.

Wieniec dożynkowy mieścił w sobie wiele symboliki. Wcześniej kształt wielkiej korony, dziś formy i kształty wieńców są przeróżne: mają kształt ryby, gołębi, małych kapliczek itp. Umieszczano w nich niekiedy żywe lub wystrugane z drewna kogutki, kacuszki lub małe gąski. Płactwo to miało symbolicznie zapewnić zdrowy i dorodny inwentarz gospodarski.

Roman Tomczak

W Polkowicach zagrają Poluzjanci

Na inaugurację sezonu artystycznego Polkowickie Centrum Animacji przygotowało muzyczną gratkę. 6 września w Kinie odbędzie się koncert zespołu Poluzjanci, który porusza się w różnych nurtach muzycznych, od funky po jazz-rocka.

Zespół Poluzjanci został założony w 1995 przez studentów Wydziału Jazzu i Muzyki Rozrywkowej Akademii Muzycznej w Katowicach. Zadebiutowali występując podczas Festiwalu Piosenki Polskiej w Opolu w 1997r. Zaprezentowali się wtedy jako TheFormacja, ponieważ ówczesna nazwa (Poluzjanci) została uznana za zbyt kontrowersyjną. W początkowym składzie znaleźli się: wokalista Kuba Badach oraz muzycy Piotr Żaczek, Przemysław Maciołek, Robert Luty i Tomek Szymuś, później grupa powiększyła się o klawiszowca Grzegorza Jabłońskiego oraz talent techniczny i muzyczny Marcina "Małego" Górnego. Ich pierwsza płyta - "Tak po prostu" została wydana w 2000r. i bardzo szybko okazała się wielkim sukcesem. Dwa lata później zagrali w słynnej nowojorskiej Avery Fisher Hall, a także w klubie Baggot Inn na Manhattanie. Na swoim koncercie mają współpracę z wieloma gwiazdami sceny muzycznej, a w 2006 r. przy-

gotowali piosenkę "Ona, czyli ja", która promowała program na TVN Style pod tym samym tytułem, prowadzonym przez Joannę Brodzik. Przygotowanie drugiego krążka Poluzjantów dość długo się opóźniało. Ostatecznie został wydany po 10 latach, w lutym 2010r. nakładem Penguin Records, a jego tytuł to po prostu DRUGA PŁYTA. Natomiast premiera trzeciej płyty zespołu "Trzy metry ponad ziemią" odbyła się 21 października 2011, a jej pierwszym singlem był utwór pod tym samym tytułem.

Koncert w polkowickim kinie rozpocznie się o godzinie 19.00. Bilety w cenie 25zł (sierpień), 30zł (wrzesień), 40zł (w dniu koncertu) można nabyć w Ośrodku Kultury (ul. Skalników 4), Kinie (ul. Dąbrowskiego 1) i Galerii "Rynek 26" w Polkowicach. Szczegółowe informacje na stronie www.pca.pl. Rezerwacje pod nr tel. 76 746 88 14.

KoK

REKRUTACJA 2013



Dolnośląska Wyższa Szkoła Przedsiębiorczości i Techniki w Polkowicach

STUDIA MAGISTERSKIE

➔ STOSUNKI MIĘDZYNARODOWE

STUDIA LICENCJACKIE

➔ ADMINISTRACJA

➔ STOSUNKI MIĘDZYNARODOWE

STUDIA INŻYNIERSKIE

➔ MECHATRONIKA

➔ INFORMATYKA



WWW.DWSPIT.PL

Termin rekrutacji:
1.06-30.09.2013

Wpisowe do 20 lipca 0 zł

Również studia podyplomowe

Dolnośląska Wyższa Szkoła Przedsiębiorczości i Techniki w Polkowicach
ul. Skalników 4b, Polkowice, tel. 76 746 53 53

Uczelnia współfinansowana
z budżetu Gminy Polkowice

Polkowice
GMINA NA PRZYSZŁOŚĆ

Wspomnień i zabawy czar

W piątek (2.08) na polanie w Michałowie już po raz 33. odbyła się Łemkowska Watra na Obczyźnie. Trafiły tam setki Łemków z różnych, często bardzo dalekich zakątków Polski, a także spoza jej granic.



Watra to dla Łemków rozproszonych po całym świecie wielkie wydarzenie. - Z pewnością jest to najważniejsza impreza, jaką organizujemy w ciągu roku - podkreśla Andrzej Kopczak, prezes Stowarzyszenia Łemków w Legnicy, które od początku lat dziewięćdziesiątych ubiegłego wieku zajmuje się organizacją Watry. Sam Festiwal Kultury Łemkowskiej ma historię dłuższą, ale wcześniej nie był realizowany z tak dużym rozmachem.

- To były spotkania jednodniowe, w trakcie których śpiewaliśmy oraz wspominaliśmy różne wydarzenia. Dziś Watra to ważne wydarzenie, w którym oprócz Łemków uczestniczą także przedstawiciele władz samorządowych, a także wielu organizacji - mówi Andrzej Kopczak.

- Jestem dumny z tego, że Watra odbywa się w powiecie polkowickim. Tutaj, obok siebie żyją przedstawiciele różnych religii, co potwierdza, że jesteśmy powiatem przyjaznym. Łemkowie, których mamy wielu, choćby w Przemkowie, z całą pewnością mogą powiedzieć, że czują się u nas dobrze. Każdy ma możliwość zachowania swojej tożsamości, odrębności. To bardzo ważne - podkreśla Marek Trąmś, starosta polkowicki.

Watra tradycyjnie rozpoczyna się od złożenia wiązanek kwiatów przed głazem upamiętniającym Akcję Wisła, w ramach której przesiedlono tysiące Łemków na teren Dolnego Śląska. Potem rozpalenia tradycyjnego ogniska, czyli watry doba. Jak nakazuje kultywowany od wielu lat zwyczaj, najstarszy mieszkaniec Michałowa, Michał Chabura.

- Już piąty rok z rzędu rozpalamy na rok wzbogacany o lam watrę. Czuję się dumny z tego powodu. Będę oglądał ognia przez cały czas, bo jak nakazuje tradycja ma on pisać - mówił mi pan Michał.

Gdy watra już zapłonęła, przybyli do Michałowa, zapieśniali hymn Narodowej Republiki Łemkowskiej, a potem przyszedł na okolicznościowe przemówienie zaproszonych gości. Gdy te wybrzmiały, na scenie rozpoczęły się występy zespołów. Przekrój artystów prezentujących się na scenie był bardzo szeroki, bo z roku na rok Watra staje się wydarzeniem ważnym nie tylko ze względu na kultywowanie tradycji łemkowskiej, ale także z uwagi na fakt, że w ramach festiwalu prezentują się wiele bardzo ciekawych zespołów, które oferują interesującą muzykę. W ramach tegorocznej edycji, poza zespołami z Polski, między innymi Łemkami i Kyczerą były także zespoły muzyczne z Serbii - Netów przed głazem upamiętniającym Akcję Wisła, w ramach której przesiedlono tysiące Łemków na teren Dolnego Śląska. Potem rozpalenia tradycyjnego ogniska, czyli watry doba. Jak nakazuje kultywowany od wielu lat zwyczaj, najstarszy mieszkaniec Michałowa, Michał Chabura.



"Klepisko" po raz siódmy

Tegoroczna edycja Przeglądu Kapel i Śpiewaków Ludowych odbędzie się w najbliższą sobotę (10.08). Tym razem areną zmagania ludowych artystów będą Guzice. Uroczyste otwarcie imprezy o 15.

"Klepisko" organizowane przez Stowarzyszenie Animacji Twórczej i Działań Alternatywnych na dobre wpisało się do kalendarza wydarzeń kulturalnych na terenie naszej gminy.

- Jesteśmy radzi z tego, że przyjeżdżają do nas ciekawe zespoły, na koncerty przychodzi wiele osób i jest dobra zabawa. Właśnie po to robimy ten przegląd - mówi Barbara Szewczyk, szefowa SATIDA.

Pierwsza edycja Klepiska odbyła się w 2007 roku, we wrześniu. Wówczas zwycięzcami okazali się artyści z przemkowskiego zespołu folklorystycznego "Lastiwoczek". Wtedy przegląd miał miejsce po wakacjach, we wrześniu. Po raz pierwszy i ostatni. Od drugiej edycji odbywa się zawsze w wakacje. Przed rokiem, w Suchej Górze bezkonkurencyjny okazał się zespół Lubin, który pokonał 11 innych zespołów.

- Poziom artystyczny, dbałość o szczegóły, ludowy charakter występu. Lubin był zdecydowanie najlepszy - uzasadniała werdykt jury Maria Kowalczyk, jego przewodnicząca.

W tym roku amatorzy ludowych brzmień spotkają się w Guzicach. Rozśpiewany korowód artystów przemarszeruje przez wieś o godzinie 14.30. Wraz ze śpiewakami i tancerzami ludowymi przez Guzice przejadą bryczki oraz jeźdźcy ze Stowarzyszenia Mi-

łośników Koni "Koni i Człowiek". Na placu przed świetlicą wiejską nastąpi uroczyste otwarcie siódmej edycji przeglądu, którego stawką jest puchar ufundowany przez starostę polkowickiego. Prezentacje rozpoczną się o godzinie 15.20 i potrwać będą około czterech godzin. Jurorzy będą musieli przesłuchiwać 13 wykonawców. Przyznając poszczególne miejsca będą się kierowali między innymi takimi kryteriami jak zachowanie tradycji regionalnej, wykonanie muzyczne, język gwarowy, czy też szeroko pojęta kultura sceniczna.

Około godziny 20 poznamy wyniki przeglądu. Oczywiście w czasie prezentacji każdy, kto zdecyduje się przyjść na plac przed świetlicą wiejską może liczyć na atrakcje. Będą kramy i stoiska z produktami ekologicznymi, gry i zabawy dla dzieci oraz ogródek piwny i gastronomiczny.

- Serdecznie zapraszam wszystkich miłośników sztuki ludowej. Dołożymy wszelkich starań, aby byli państwo zadowoleni, a czas spędzony na "Klepisku" był czasem pełnym radości - kończy Barbara Szewczyk.

Stawką tegorocznej "Klepiska" jest Puchar Starosty Polkowickiego. Starostwo ufundowało także nagrody dla uczestników przeglądu.

Konrad Kaptur



» BIBLIOTEKA POLECA



"Moje trzy po trzy" Emil Karewicz

Zwracano się do niego jak do króla. Miał też inne filmowo-sceniczne uniformy. Jak chociażby słynnego Brunnera ze *Stawki większej niż życie*.

Warszawiak mieszkający w Łodzi, żołnierz minionej wojny, malarz, piosenkarz, kompozytor. Wciąż czekając na rolę życia - czy się jej doczekał?

O tym i innych marzeniach przeczytamy w tej publikacji.

www.mgbp.pl

Duża frekwencja, pomimo wielkiego upału

Sięgająca 40 stopni Celsjusza temperatura nie odstraszyła mieszkańców naszej gminy od przybycia do Sobina, gdzie (27.07) odbyła się bardzo ciekawa impreza organizowana przez Wiejski Ośrodek Kultury.



"Lekkie, Letnie Śpiewanie" przyciągnęło na teren zielony przy WOK wiele osób. Spora część była zaopatrzona w kosze piknikowe oraz kocy. Nie zabrakło także amatorów muzyki, którzy zaopatrzeni w różnorodne instrumenty przystępowali na miarę swoich umiejętności. Zapłonęło ognisko, choć akurat ciepło było tego dnia wyjątkowo. Każdy spośród tych, którzy odważyli się zagrać na instrumentach otrzymał od organizatorów drobne upominki będące miłym zadośćuczynieniem za trud włożony w granie i śpiewanie. Oczywiście koncerty muzyczne były tylko częścią atrakcji przygotowanych przez organizatorów.

Szczególnie wiele ciekawych propozycji czekało na najmłodszych. Mieli oni okazję ku temu, aby pomalować sobie twarz, czy też zjeść tak lubianą przez wszystkie dzieci wata cukrową. Najważniejsza była jednak muzyka. To wokół niej koncentrowały się wszystkie wydarzenia. O 17 na scenie pojawiła się grupa "Zachwyceni". Dała pełen energii koncert, a widzowie śpiewali wraz z artystami, co dla tych ostatnich była z pewnością największą nagrodą.

Zwieńczeniem niezwykle ciekawego wieczoru był koncert legendarnego zespołu Wolna Grupa Bukowina. Grupa od samego początku nawiązała z publicznością do-

skonały kontakt. Wspólnym śpiewem oraz brawom za doskonały muzyczny popis nie było końca. O tym, jak bardzo występ legendarnych artystów przypadł do gustu zgromadzonemu widzom najlepiej świadczy fakt, że odbyło się kilka bisów, których gorąco pożądała publiczność.

- Atmosfera w czasie koncertu była wspaniała. Takie wydarzenia to super sprawa. Im więcej takich koncertów, tym lepiej. Czekamy na kolejne imprezy organizowane przez WOK - mówili ludzie, którzy zdecydowali się spędzić kilka sobotnich godzin na placu zielonym przy WOK w Sobinie.

Konrad Kaptur

» JESTEM, WIĘC PISZĘ

Potencjał tajemnicy i oczywiste braki

Województwo, w którym żyjemy reklamuje się przez tajemnicę i bardzo dobrze, bo doprawdy trudno znaleźć hasło, które lepiej definiuje Dolny Śląsk. W żadnym innym regionie Polski nie ma tak wielu zamków, zameczków, dworów, sztolni i w ogóle przeróżnych miejsc, z którymi wiąże się mniej lub bardziej ciekawe historie. Dlatego też wybór hasła zasugerowany przez jedną z agencji przygotowujących kampanię promocyjną Dolnego Śląska należy uznać za trafiony. Przygotowane z okazji tejże kampanii spoty również urzekają swym pięknem. Pokazują w bardzo sugestywny, a jednocześnie piękny sposób wybrane miejsca w naszym województwie. Po ich obejrzeniu nie sposób nie zapragnąć odwiedzić tych miejsc. I o to w dobrze skrojonej kampanii chodzi. Mam tylko nadzieję, że za efektywnymi spotami pójdą dalsze kroki, które sprawią, że Dolny Śląsk

stanie się atrakcyjny turystycznie tak bardzo, jak na to zasługuje, że w ciągu najbliższych lat zaczął nas odwiedzać gromadnie turyści nie tylko z Polski, ale także spoza jej granic. Potencjał regionu ma ogromny i trzeba zrobić wszystko, aby go właściwie wykorzystać, z pożytkiem dla mieszkańców. Póki co w tej materii jest wiele do zrobienia. O zdecydowanej większości ciekawych miejsc mało kto słyszał. Ileż to razy przemierzając Dolny Śląsk widziałem ciekawie wyglądające obiekty, które zacięwały zapewne nie tylko mnie. Niestety w pobliżu nie potrafiłem odnaleźć żadnej informacji na temat tego, co to jest. O istnieniu tak popularnych choćby w Wielkiej Brytanii pałaców zwiedzania kilkadziesiąt kilometrów w ramach jednej, niedrożej wycieczki nie wypada nawet wspominać. Nie uświadczyłem nad Odrą takowych. Tutaj otwiera się wielka rola do odegra-

nia dla instytucji kultury, które powinny dofinansowywać podobne przedsięwzięcia. Pomysłów na "sprzedawanie" ciekawych miejsc też raczej nie ma zbyt wielu. A przecież wystarczy poszperać w historii danego miejsca i zapewne uda się odnaleźć niejedną ciekawą opowieść związaną nawet niekoniecznie z miejscem, a z ludźmi zamieszkującymi na określonym terenie. To zawsze się dobrze sprzedaje. Tym bardziej, gdy uda się opracować interesujący sposób zaprezentowania danego miejsca turystom. Nie jest to z pewnością proste, ale na świecie są gotowe wzorce, z których można skorzystać adaptując je do różnych warunków. Czas na kolejny krok na odpowiednie wykorzystanie tajemnicy, która sama w sobie jest na tyle ciekawa, że wzbudza wielkie zainteresowanie.

Konrad Kaptur

Ogłoszenia drobne

KUPIĘ

Kupię książki do klasy czwartej SP nr 3. Dzwonić po 15. Tel. 504 276 130

Garaż przy ul. Kolejowej w cenie do 25 tys. zł, własnościowy z księgą. Tel. 531 870 096

Auto uszkodzone, powypadkowe lub całe, do 4 tys. zł. Tel. 665 160 511

Mieszkanie z balkonem, 3-pokojowe, do II p. Tel. 665 160 511

Używane samochody do 5 tys. zł. Tel. 665 160 511

Auto stare, używane i powypadkowe do 5 tys. zł. Tel. 604 477 221

Skup aut zarejestrowanych w kraju, najwyższe ceny, dojazd do klienta. Tel. 693 466 561

Kupię każde auto, rozbite i w całości. Wydaje dokumenty do Wydziału Komunikacji, transport za darmo, gotówka od ręki. Tel. 601 22 42 06

SPRZEDAM

Sprzedam lub zamienię mieszkanie o pow. 47 m², 2-pokojowe, na dom w Polkowicach lub okolicy. Cena 450 tys. zł. Tel. 669 997 911

Łóżko sosnowe, bez materaca, cena 100 zł. Tel. 781 504 707

Działkę budowlaną w Jędrzychowie. Cena 1200 zł za ar. Tel. 695 573 336

Tanio zamrażarkę 4-szafkową, klasa energetyczna A+ na gwarancji. Tel. 501 658 229

Stary obraz z 1940 r. "J. Alder" malarza żydowskiego pochodzenia, wym. 60x80 cm z podpisem malarza, olejny. Cena 20 tys. zł. Tel. 531 870 096

Działkę rekreacyjną na ROD "Marsienka", murwana z podpiwniczeniem altana, strych, drzewa i krzewy owocowe, światło - woda, bładna 4 ary. Cena 13 tys. zł. Tel. 531 870 096

3-litrowe wino Iskra, 18-letnie. Cena 2 tys. zł, białe deserowe, idealne na prezent. Tel. 531 870 096

Duży rozkładany dębowy stół, 6 krzeseł, kapa bez boków, rozkładana do spania, stan idealny. Cena 1700 zł. Tel. 531 870 096

Działki budowlane w Kaźmierzowie: 10, 11, 15 arów, media przy drodze. Atrakcyjna lokalizacja. Tel. 888 906 764

Działkę budowlaną w Guzicach, 31 arów z możliwością podziału, media obok. Tel. 603 445 669

Wózek dziecięcy, głęboko-spacerowy, Bolder 4, cztery pompowane koła, czarno-biały, stan bdb. Tel. 696 424 507

Suknie ślubną, rozmi. 38-40, biała z koronki, gorset + spodnica + bolerko. Stan bdb. Tel. 696 424 507

Rowerki dziecięcy, 12 cali, Romet, stan bdb. Cena 100 zł. Tel. 696 424 507

Sprzedam lub zamienię citroen C-8, 2006, 7-osiowy, srebrny, full opcja, 116 tys. km. silnik 2.2 HDI. Tel. 604 477 221

Mieszkanie, 75 m², 4 pokoje, balkon. Tel. 605 367 779, po godz. 15.00

Działkę budowlaną w Kaźmierzowie: 1191 m². Cena 80 tys. zł. Tel. 507 091 990

Nissan Almera, rok 2004, pierwszy właściciel, garażowany. Tel. 502 528 335

Działkę na ROD "Relaks", 2,5 ara, altana murwana, woda, prąd. Zadbać. Tel. 501 330 512

Działkę 33 ary z domem do remontu w Tarnobrzegu. Cena 175 tys. zł. Tel. 606 975 273

Pilnie sprzedam mieszkanie, 2 pokoje, 44,30 m², ul. 11 lutego, III p. Cena 149 tys. zł. Tel. 606 975 273

Z powodu przeprowadzki pilnie sprzedam łóżko Elekrolux, zestaw korytarzowy: lampy, lustro, wieszak (IKEA). Tel. 693 340 828

Dom typu "Kanada" w Polkowicach, 129 m², piętrowy. Na parterze dwa pokoje, kuchnia, holl, dwa korytarzyki, łazienka z wc. Na pię-

trze 3 pokoje i łazienka. Pomieszczenie gospodarcze, spiżarnia i garaż. Ogrzewanie podłogowe (gazowe). Cena 450 tys. zł. Tel. 503 654 005, 693 340 828

Działkę budowlaną w Jędrzychowie, 2,5 tys. zł/ar. Tel. 695 573 336

30 butelek wódki, która została po weselu. Wódka 40 procentowa, ze sklepu, z banderolą. Tel. 886 217 469

Garaż przy ulicy Polnej. Tel. 784 877 988

Garaż przy ul. Kolejowej - kanał + światło. Tel. 513 423 940

Mieszkanie, ul. Wołodyjowskiego, 3 pokoje, kuchnia, łazienka, balkon, II p. Tel. 605 673 619

Dom na Polance w zabudowie szeregowej, pow. użytkowa 135 m². Tel. 696 608 037

Ładny dom o pow. 105 m² w Trzebczu, na 3-arowej działce. Cena 259 tys. zł do negocjacji. Tel. 609 567 173

Dom typu "Kanada" w Polkowicach, 129 m², piętrowy. Na parterze dwa pokoje, kuchnia, holl, dwa korytarzyki, łazienka z wc. Na piętrze 3 pokoje i łazienka. Pomieszczenie gospodarcze, spiżarnia i garaż. Ogrzewanie podłogowe (gazowe). Cena 450 tys. zł. Tel. 503 654 005, 693 340 828

Z powodu przeprowadzki pilnie sprzedam łóżko Elekrolux, zestaw korytarzowy: lampy, lustro, wieszak (IKEA). Tel. 693 340 828

Mieszkanie własnościowe, 3-pokojowe, 61,8 m², z balkonem, I p., niski czynsz, ul. Padewskiego. Tel. 790 703 611

Mieszkanie spółdzielczo-własnościowe w Chocianowie, 3 pokoje, 63 m², II p., balkon, po częściowym remoncie. Tel. 664 703 144

Mieszkanie 2-pokojowe w Rynku, pow. 50 m², I p., z balkonem. Tel. 513 423 940

Mieszkanie własnościowe, ul. Górników, 3 pokoje, po kapitalnym remoncie. Tel. 606 656 152

Sprzedam lub zamienię mieszkanie o pow. 86 m², 5 pokoi, przy ul. Szygarskiej na jedno z dopłat. Tel. 530 823 694

Pilnie dom jednorodzinny wolnostojący z poddaszem użytkowym w Sobinie, działka 9 arów. Cena 490 tys. zł. Tel. 883 357 640

Działkę budowlaną w Polkowicach Dolnych, 1500 m², cena 70 zł za m². Tel. 784 886 801

Mieszkanie o pow. 28 m² na II piętrze przy ul. Kmicica. Cena 150 tys. zł do negocjacji. Tel. 784 090 068

Nowy dom jednorodzinny. Projekt funkcjonalny i przestronny. Pomieszczenia jasne i ustawne. Salon z kominkiem i wyjściem na ogród, 3 sypialnie, garaż. Spokojna, cicha okolica. Cena 369 tys. zł. Tel. 609 990 890

Mieszkanie o pow. 39 m², 2 pokoje, I piętro, po remoncie, niski czynsz. Cena do uzgodnienia. Tel. 509 207 414 lub 504 769 528

Mieszkanie 2-pokojowe, pow. 39 m² na II piętrze, nie wymaga remontu, niski czynsz. Cena do uzgodnienia. Tel. 504 769 528

Dom wolno stojący, na działce 10-arowej w Sobinie, stan surowy otwarty. Tel. 517 546 826, 501 520 854

Działkę budowlaną w Moskorzynie o pow. 12,38 arów oraz sąsiadującą z nią działkę ogrodową o pow. 43,48 arów. Pięknie położona. Cena 65 tys. zł łącznie. Tel. 504 769 528 lub 509 207 414

Deski podłogowe (modrzew), spluczkę do WC, drzwi pełne nowe (60 zł), szybkiwary, lawo-stół, meble dębowe stołowe, meble sosnowe z biurkiem, odkurzacz. Tel. 694 292 112

Tanio sprzedam serwisy porcelanowe, zastawy, firanki, stary zegar skrzynkowy, pralkę z wirówką i półautomat, nową maszynę do pisania, kafelki żyrandole. Tel. 694 292 112

Zadbać działkę rekreacyjno-ogrodową z ładną altanką, prądem i wodą na Barbarce. Tel. 667 347 575

7 ha pola ornego wraz ze stajnią i stodołą w Mieszkynie, gm. Pęclaw. Tel. (13) 463 55 89

Działkę budowlaną 40 arów wraz z budynkiem mieszkalnym w Sierosowicach. Tel. (13) 463 55 89

Działki w Suchej Górnej, 8, 10, 12, 16 arów. Cicha i spokojna okolica, blisko lasu. Tel. 534 722 076

Odstąpię mieszkanie TBS, partycypacja, dwupiętrowe, 3 pokoje, garderoba, kuchnia ze spiżarnią, przy ul. Moniuszki. Tel. 607 841 206 lub 693 768 263

Działkę ogrodową na ROD Barbarka, murwana podpiwniczona altana, osobna toaleta, pom. gosp., prąd, studnia, trawnik oraz wiele drzewek owocowych. Tel. 601 771 415

Działkę rekreacyjną, w lesie, 5,5 ara. Miejsce-wość Myszyniec k. Radzyna. Cena 5 tys. zł. Tel. 691 718 710

Działki, 9, 10, i 12-arowe w Suchej Górnej. Tel. 603 133 914

Dom na wsi z budynkami gospodarczymi, ogrodem, stawem, 7 km. od Polkowic. Tel. 76 847 95 00

Mieszkanie 5-pokojowe, 86,27 m², ul. Szygarska. Mieszkanie po remoncie, dwie piwnice. Tel. 503 111 632

Tanio: meble sosnowe z biurkiem, meble stołowe lub do jadalni, stół i ława drewniana solidna na taras lub do kuchni. Tel. 694 292 112

Kryształ, naczynia, robot z młynkiem, gumoleon (7 zł za metr), nową maszynę do pisania. Futro z lisa (rozmiar 38), płaszcz skórzany (rozmiar 40) - nowy, ładnie szyty, sukienki na studniówkę. Tel. 694 292 112

Pralkę półautomatyczną, pralkowirówkę, telewizor płaski LG, 32 cali, 3-letni. Cena: 700 zł. Nowy masażer wodny do stóp wodny. Tel. 694 292 112

Działkę w Galkach, pow. 15 arów, działka ma kształt prostokąta, położona obok nowo budowanych domów. Cena 55 500 zł (3700 zł/ar). Tel. 602 108 710

Działkę w Sobinie, pow. 27 arów, działka ma kształt prostokąta i jest położona przy ul. Myslińskiej, graniczy z brzoźowym lasem. Wszystkie media przy działce. Cena 126 tys. 900 zł. (4700 zł/ar). Tel. 602 108 710

Działkę w Sobinie, pow. 13 arów, działka ma kształt prostokąta, położona przy ul. Karmelowej, obok nowo budowanych domów. Cena 53300 tys. zł (4,1 tys/ar). Tel. 602 108 710

Meble dziecięco-młodzieżowe, 2 biurka. Cena 300 zł. Tel. 609 142 990

Garaż przy ul. Polnej, światło, kanał, nowa brama wjazdowa. Tel. 609 142 990

Działkę budowlaną, 11 arów, z pozwoleniami, w Sobinie. Tel. 669 370 069

Meble, dziecięco-młodzieżowe. Cena 700 zł. Tel. 606 975 273

Dom na wsi do remontu, działka 33 ary, cena do negocjacji. Tel. 606 975 273

Atrakcyjne działki budowlane 10 arów w Sobinie na nowym osiedlu. Cena do negocjacji. Tel. 506 852 555

ZAMINIĘ

Ford transit, 2005, poj. 2,0 diesel, 9 osób, stan techn. i wizualny bdb, na osobowy. Tel. 604 477 221

Dwa mieszkania, 1- i 2-pokojowe, na jedno większe 3-pokojowe. Tel. 694 261 755

Zamienię mieszkanie 3-pokojowe, 69 m², TBS przy ul. Moniuszki na mniejsze 1-pokojowe, może być przy ul. Hubala. Tel. 604 277 309 lub 534 915 140

Mieszkanie, Dp., pow. 17,7 m² przy ul. Hubala (wieżowiec) na większe 2-pokojowe, może być zadłużone spółdzielcze lub komunalne. Tel. 661 108 928

PRACA

Szukam pracy jako opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych, długotrwale chorych. Mogą być też dzieci. Posiadam 1,5 praktykę. Pilne. Tel. 502 699 384

Zatrudnię mechanika-sprawcę emeryta lub rencistę, praca na cały etat. Tel. 795 134 210

Pracownia stylizacji w Polkowicach zatrudni na stanowisko asystenta. Tel. 602 378 121

Szukam serwisantów sprzętu górniczego, z doświadczeniem pracy pod ziemią. Mail: robert.czemicki@fon-skb.pl Tel. 506 356 254

WYNAJME

Mam do wynajęcia mieszkanie 3-pokojowe, od września. Tel. 695 666 817

Szukam garażu lub piwnicy do wynajęcia na dłuższy okres. Tel. 781 504 707

Wynajem pokoi, Kołobrzeg, 35 zł, osobodoba, 10 min do plaży. Tel. 94 351 66 53, 886 784 032

Mam do wynajęcia domek nad jeziorem, w Niesulicach, do jeziora 5 min. drogi, dwie kondygnacje, salon, jadalnia, łazienka, kuchnia po remoncie, w okolicy doskonale warunki wypoczynku. Tel. 787 610 833

Mam do wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe przy ul. Lipowej. Cena 700 zł + opłaty, wolne od września. Tel. 691 789 374 lub 606 498 683

Mam do wynajęcia pokój w Polkowicach, ul. Szygarska. Tel. 509 051 376

Mam do wynajęcia lokale przeznaczone na gabinety lekarskie, biuro, gabinet kosmetyczny, studio urody, solarium, etc., Pod Rokitnikiem przy ul. Kominka 5. Tel. 602 108 710, 608 589 689

Poszukuję kawalerki do wynajęcia w Polkowicach. Tel. 793 415 103

Wynajem mieszkań dla firm, osób prywatnych, na komunie, wesela, pow. 50 m² wraz z aneksem kuchennym, z możliwością robienia posiłków, w centrum. Wystawiam faktury VAT. Tel. 503 147 798, 508 358 710

Mam do wynajęcia lokal 80 m² w Polkowicach na działalność gastronomiczno-handlową lub inną, ul. 3-go Maja. Tel. 502 636 620

Pokoje gościnne w Grzybowie koło Kołobrzegu w atrakcyjnych cenach. http://antoja.alr.pl Tel. 506 852 555

USŁUGI

Indywidualne nauczanie matematyki z zakresu szkoły podstawowej, gimnazjum i liceum. Przygotowanie do matury. Tel. 661 367 712

Remonty mieszkań, płytki, panele, tynki strukturalne, hydraulika, elektryka. Tel. 781 504 707

Hotel dla psów "Janar" zaprasza. Tel. 691 705 031, 695 040 166

Wiaty, altany, zadaszenia tarasów, drewniane, carporty, domki dla dzieci - wykonujemy tanio i solidnie. Tel. 604 465 162

Angielski, niemiecki, lekcje indywidualne od września, przygotowanie do egzaminów na wszystkich poziomach. Wieloletnie doświadczenie lekcyjne. Tel. 510 475 718

Remonty mieszkań, malowanie, gładzie, glazura, tapety, panele, docieplenia, prace elektryczne. Tel. 514 054 388

Nowo otwarty warsztat samochodowy zaprasza w dni powszednie od 8-17, w soboty od 9-14, Moskorzyn 12. Tel. 509 534 922

Przeprowadzki, tanio, z możliwością wnoszenia. Tel. 604 477 221

Zaopiekuję się dzieckiem, niewyklucone weekendy. Tel. 76 846 65 93

Sprzątanie mieszkań, mycie okien. Tel. 76 845 49 52, 512 433 815

Protezy zębowe, naprawy, uszczelnienia, wykonawstwo. Małkowskiego 10. Tel. 503 654 005

Pracownia stylizacji Jacek Wysocki. Zapraszamy na spotkania, warsztaty, pod hasłem: Jak korzystać z usług specjalistów w dziedzinie stylizacji, wizażu, fryzjerstwa, kosmetyczki, dermatologa. Tel. 602 378 121

Remonty mieszkań, montaż płyt GK, układanie glazury, bezpyłowe szlifowanie gładzi. Tel. 601 516 247

Szafy z drzwiami przesuwymi, garderoby, pawlaczki, zabudowy nietypowe z płyty meblowej. Tanio i solidnie. Tel. 601 509 695

Protezy zębowe, naprawy, uszczelnienia, wykonawstwo. Małkowskiego 10. Tel. 503 654 005

Audyty, świadectwa energetyczne. Tel. 796 290 355

Usługi pogrzebowe, zadbamy o wszystko. Polkowice ul. Głogowska 19B, najniższe ceny. Calodobowo. Tel. 76 845 34 24, 601 722 333

Klimatyzacje samochodowe. Odgrzybianie, nabijanie. Konkurencyjne ceny. Tel. 607 377 338

Gabinet biorezonansu, terapie aparatem Bi-com: terapia antynikotynowa, bezbolesne testy alergiczne, terapia odczulająca, zwalczanie otyłości i inne. Tel. 508 200 623

Masaż leczniczy, sportowy i wyszczuplający, w domu u klienta. Tel. 669 972 186

Korepetycje z angielskiego, poziom szkoły podstawowej i gimnazjum. Tel. 501 618 949

Urzędowa kasacja pojazdów. Tel. 731 700 003

Skup i kasacja aut ciężarowych. Tel. 731 500 006

Czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerki pokojowej i samochodowej. Tel. 604 123 637, 76 845 05 43

Spawanie plastiku, polerowanie lamp, usuwanie rys i wgnieceń w karoserii. Tel. 502 128 214

Komputerowa geometria kół, ustawianie zbieżności, naprawa zawieszek. Tel. 607 377 338

Nauka gry na gitarze klasycznej, akustycznej i elektrycznej. Tel. 669 634 594

Swinoujście, pokoje do wynajęcia. 2-4 osobowe, cena do 35 zł/dobę od osoby. Tel. 502 181 502, (91) 322 34 58

Usługi komputerowe, dojazd do twojego domu! E-mail: kontakt@evetec.pl Tel. 694 718 718

Mechanika samochodowa. Polna 1c. Tel. 607 377 338

Sezonowa wymiana opon - najtaniej w Polkowicach, ul. Polna 1c. Tel. 607 377 338

Problem z zakupem komputera? Profesjonalne doradztwo. Solidny serwis komputerów, sieci, systemów operacyjnych i oprogramowania. Tel. 601 055 842

Montaż instalacji CO, wod-kan, układów solarnych, klimatyzacji, pomp ciepła. Montaż pieców i instalacji gazowych. Tel. 504 018 097

INNE

Odstąpię mieszkanie 185 w Polkowicach, w formie partycypacji, dwupiętrowe, 56,43 m², ul. Moniuszki. Tel. 501 579 899

Dwa, ok. dwumiesięczne, bezpieczne kotki, szukają kochającego opiekuna. Tel. 603 920 878

OGŁOSZENIE

Zespół interdyscyplinarny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie 59-100 Polkowice, ul. Lipowa 2, pok. nr 3 tel. 76 724 67 11, fax 76 724 67 03 e-mail: e.olszewska@ops.polkowice.pl Jeżeli doświadczasz przemocy w rodzinie lub znasz inne osoby, które cierpią z tego powodu PRZYDZI

KUPON NA OGŁOSZENIA

DROBNE
(maksymalnie 15 słów,
tylko osoby prywatne)

Treść ogłoszenia

Data nadania

Telefon

Kino

WEEKEND Z RYANEM
GOSLINGIEM

TYLKO BÓG WYBACZA
Kryminał/Thriller, Dania Francja,
od 15 lat, 90min
reż. Nicolas Winding Refn, wyst.
Ryan Gosling, Kristin Scott Thomas

DRIVE

Akcja, USA, od 16 lat, 100min
reż. Nicolas Winding Refn, wyst.
Ryan Gosling, Carey Mulligan, Bryan Cranston

IDY MARCOWE

Dramat/Polityczny, USA, od 15 lat, 98min
reż. George Clooney, wyst. Ryan Gosling, George Clooney
8-11 sierpnia, godz. 18.00, zakończenie ok. godz. 23.00, BILETY 25zł/os, 40 zł/para

NIEMOŻLIWE

Katastroficzny, Hiszpania, USA, od 15 lat, 114 min
reż. Juan Antonio Bayona, wyst. Naomi Watts, Evan McGregor
15-16, 18 sierpnia, godz. 20.00, bilety: 12 zł

WIELKIE NADZIEJE

Dramat, USA, od 12 lat, 128 min
reż. Mike Newell, wyst. Jeremy Irvine, Helena Bonham Carter
22-25 sierpnia, godz. 18.00, 20.30, bilety: 12 zł

Imprezy

WYDARZENIA

POLKOWICKIE LATO
KULTURALNE

Cykl wydarzeń plenerowych dla małych i dużych
Program:
15.00 Spektakl dla Dzieci ARcepta na odwagę! Teatr Promyk z Poznania
16.30 Koncert zespołu TRZY KORONY
18.00 Kabaret SŁOICZEK PO CUKRZE
19.30 Koncert zespołu THE POSTMAN
17 SIERPNIA, Amfiteatr, wstęp wolny

Baseny zewnętrzne
ul. 3 Maja 50

59-101 POLKOWICE
tel. 785-519-477 lub 695-200-156
(adres administratora: Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej w Polkowicach, ul. 3 Maja 51, 59-101 Polkowice)

ORKRES FUNKCJONOWANIA
OBIEKTU W SEZONIE 2013:
od 29.06.2013 r. do 01.09.2013 r.
BAsEN CZYNNY JEST
CODZIENNIE W GODZINACH:
od 10.00 do 19.00

Galeria "Rynek 26"

wtorek-środa: 12.00-20.00
czwartek-niedziela: 10.00-21.00
- stała ekspozycja prac lokalnych artystów
- punkt informacji turystycznej
- sprzedaż biletów na wydarzenia kulturalne
- kawiarnia (oferuje wybór kaw i herbat, gorącą czekoladę, ciasta i desery)

Siłownia

Baseny Zewnętrzne,
ul. 3 Maja
Siłownia czynna: poniedziałek-piątek,
godz. 9.00-21.00, sobota, godz. 10.00-18.00,
bilet normalny 8 zł, bilet ulgowy 6 zł, kamet normalny 70 zł, kamet ulgowy 55 zł

Cafe Bar

Ośrodek Kultury (ul. Skalników 4)
poniedziałek-piątek, 13.00-21.00
oferuje szeroki wybór kaw i herbat, grzanki, tosty, hamburgery, hot-dogi

Zdrowie

AQUAPARK Polkowice -
Regionalne Centrum
Rekreacyjno-Rehabilitacyjne
S.A. NZOZ

Aqua Fitness - Centrum Odnowy Biologicznej, Rejestracja:
tel. 746-27-11, fax. 746-27-16
e-mail: rehabilitacja@aquapark.com.pl, www.rehabilitacja.polkowice.pl
poniedziałek - piątek - 7.00 - 21.00, sobota - 12.00 - 17.00
Jaskinia solna: poniedziałek - piątek - 7.00 - 21.00, sobota - 12.00 - 19.00

Przychodnia PCUZ - ZOZ S.A.
ul. Kominka 7, tel. 746 08 00

Poradnia Internistyczna,
Pediatryczna i Specjalistyczna
Poniedziałek - piątek 8.00 - 18.00
Sobota 8.00 - 14.00
Tel. 746 08 10, 11, 43
Nocne i świąteczne dyżury lekarskie
Gabinet nr 32, tel. 746 08 53
Ambulatorium chirurgiczne,
tel. 746 08 46

Gabinet zabiegowy
Codziennie 7.00 - 21.00,
tel. 746 08 65

Laboratorium
tel. 746 08 39
poniedziałek - piątek 7.00 - 18.30,
sobota 8.00 - 14.00 (ostre dyżury)
Punkt szczepień
tel. 746 08 55
poniedziałek - piątek 7.00 - 17.00
Ośrodek pomocy psychologicznej,
tel. 746 08 60
poniedziałek - piątek 8.00 - 18.00

Poradnia Medycyny Pracy -
tel. 746 08 61 (badania kierowców, profilaktyczne)
Poradnia dla Kobiet
tel. 746 08 37
APTEKA "CENTRUM"
TEL. 746 08 42

GRUPA AL-ANON

spotkania otwarte: każdy poniedziałek o godz. 18
Ośrodek Pomocy Społecznej
ul. Lipowa 1 (piwnica), Polkowice

GRUPA AA REMONT

spotkania zamknięte: czwartek, pora letnia godz. 19:00, pora zimowa 18:00
spotkania otwarte: ostatni czwartek każdego miesiąca
Ośrodek Pomocy Społecznej
ul. Lipowa 1 (piwnica), Polkowice

GRUPA AA ASOCJACJA

spotkania w każdy poniedziałek o godz. 18:00, spotkania otwarte w pierwszy poniedziałek miesiąca.
Dom parafialny,
ul. K.B. Kominka 1, Polkowice

Szkoly językowe

Austro Consult
Kursy indywidualne, specjalistyczne, intensywne dla firm i instytucji. Język angielski, niemiecki, francuski, rosyjski oraz polski dla cudzoziemców.
Profesjonalna jakość tłumaczeń ustnych i pisemnych.

ul. Fabryczna 4, Polkowice
tel. 76/ 746 46 84,
http://www.austroconsult.pl
e-mail: austroconsult@austroconsult.pl

Dolnośląska Wyższa Szkoła Przedsiębiorczości i Techniki w Polkowicach
ul. Skalników 6B; poniedziałek - piątek w godz. 8-16; tel. 746 53 53; 746 53 51

Język angielski, niemiecki dla początkujących i średnio zaawansowanych

Studium Języków Obcych Mr Happy
ul. Kilińskiego 6, strona internetowa: www.mrhappy.com.pl.
Tel. 845-12-21

Język angielski, niemiecki, francuski, włoski, hiszpański, rosyjski.
Czynne: od poniedziałku do piątku, w godz. 12 - 19.

Babel
Polkowice, ul. Browarna.
Język angielski, niemiecki, francuski, włoski, hiszpański, rosyjski.
Czynne: od poniedziałku do piątku - 10 - 18, wreszcie także soboty - 10 - 14.
Tel. 746-24-47

Lingua Viva
ul. Kilińskiego 6, Polkowice;
tel. 845 01 90, www.linguaviva.pl
Kursy języków obcych: angielski, niemiecki i inne języki dla dzieci, młodzieży i dorosłych

Magic School
Nauka języka angielskiego dla dzieci w wieku od 1 do 14 lat.
adres: Kolejowa 10A
Tel. 693 333 133,
www.magicschool.pl

Globe
Przygotowanie do matury, egzaminu gimnazjalnego, FCE, CAE,
tel.: 605479852; 505539674
adres: Skalników 6b (obok biblioteki) Polkowice
wejście od parkingu przy DWSPIT
http://www.globe.polkowice.pl

Hotele

Aqua Hotel
Recepcja: tel. 746-27-00,
fax: 746-28-00
e-mail: recepcja@aquahotel.pl
www.aquahotel.pl

Hotel Polkowice
ul. Hubala 24, tel. 76 724 95 90,
fax 76 724 95 91

Cmentarze

Cmentarz Komunalny
ul. Spokojna 1.
Tel. (76) 845 63 25 - czynny całą dobę

Taxi

TAXI - TELEFONY
604 302 624, 609 714 591,
605 115 249, 602 516 307, 601 271 369,
600 244 687, 609 178 014, 609 207 855,
604 589 546

(POSTÓJ TAXI)
(76) 847 41 00

Apteki

Lista dyżurów aptek jest dostępna na stronie internetowej:
http://www.powiatpolkowicki.pl
w zakładce Apteki.

OGŁOSZENIE

Wydział Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy

zaprasza wszystkich przedsiębiorców prowadzących działalność gospodarczą na terenie gminy Polkowice, do zamieszczenia informacji na temat swoich firm w powszechnie dostępnej Internetowej Bazie Firm.
Zadaniem Bazy jest ułatwienie wszystkim zainteresowanym szybkiego odnalezienia konkretnej firmy, nawiązania z nią kontaktu, podjęcia współpracy oraz wymiany doświadczeń. Stanowi ona również formę promocji dla polkowickich przedsiębiorców i jest jednym z instrumentów stosowanych przez gminę Polkowice w celu wspierania małej i średniej przedsiębiorczości. Wpis do Bazy jest bezpłatny, a polega na wypełnieniu specjalnie przygotowanej ankiety, na podstawie której zamieszcza się informacje o danym podmiocie gospodarczym. Ankiety można pobrać w Urzędzie Gminy Polkowice w Wydziale Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy w pok. 203.
Baza Firm dostępna jest na stronie internetowej pod adresem www.polkowice.pl

OGŁOSZENIE

Wydział Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy Urzędu Gminy Polkowice zaprasza wszystkie osoby bezrobotne z terenu Gminy Polkowice do dokonania wpisu do Gminnej Bazy Danych Osób Bezrobotnych.

Wpis do Bazy jest bezpłatny i odbywa się poprzez wypełnienie ankiety adresowanej do wszystkich zainteresowanych osób zarejestrowanych jako osoby bezrobotne w Powiatowym Urzędzie Pracy w Polkowicach, będących jednocześnie mieszkańcami Gminy Polkowice.

Osoby figurujące w Bazie mogą liczyć na pomoc w znalezieniu pracy. Dane zawarte w ankiecie będą wykorzystywane w celu przedstawienia propozycji zatrudnienia inwestorom lokującym swoje przedsiębiorstwa na terenie Gminy Polkowice.
Informacje na temat wpisu do Bazy oraz ankietę można uzyskać w Wydziale Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy (pok.203), tel. 076 847-41-53.

OGŁOSZENIE

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych informuje, iż najbliższe posiedzenia Komisji odbywają się w Ośrodku Pomocy Społecznej w Polkowicach ul. Lipowa 1 w pokoju nr 103 (I piętro), w dniach:
Komisja:
4 września, 9 października, 6 listopada, 4 grudnia
Zespół: 2 i 3 września,
7 i 8 października, 4 i 5 listopada, 2 i 3 grudnia
w godz. 16.00 do 17.00
Korespondencję należy kierować na adres: 59-100 Polkowice, ul. Rynek 1.

PODZIĘKOWANIA

Urząd Gminy Polkowice - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami informuje, iż na tablicy ogłoszeń - Rynek 19, wywieszono:
1) wykaz następującej nieruchomości przeznaczonej do oddania w dzierżawę:
- kiosk nr 36 o pow. 16,50 m², położony na Targowisku Miejskim w Polkowicach
- lokal użytkowy o pow. 5 m², położony przy ul. Ratowników 6 w Polkowicach
2) wykaz następującej nieruchomości przeznaczonej do sprzedaży:
- nieruchomość, położona w granicach działki nr 280/3 o pow. 1166 m² w obrębie 1 miasta Polkowice.
Informacje na temat wykazu można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami - Rynek 19, pok. 10, tel. (076) 72 46 785.

OGŁOSZENIE

Urząd Gminy Polkowice - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami informuje, iż na tablicy ogłoszeń - Rynek 19, wywieszono wykaz dotyczący:
- sprzedaży lokalu mieszkalnego, Polkowice ul. Kmicica 40/20,
* Uwaga: pierwszeństwo w nabyciu w/w mieszkania przysługuje najemcom lokalu mieszkalnego, którzy mają zawartą umowę najmu na czas nieoznaczony.
Informacje na temat wykazu można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami - Rynek 19 (pok. 10), tel. 076 72-46-782, 076 72-46-781.

» PROGRAM TELEWIZJI POLKOWICE

Poniedziałek - Czwartek

Całodobowa emisja programu lokalnego
19.15 - program lokalny TV Polkowice
19.25 - lokalne wiadomości sportowe
19.30 - program wspólny telewizji lokalnych sieci TV Vectra
20.00 - 20.05 - blok planszowo - informacyjny
Emisja programu powtarzana jest co godzinę w systemie dobowym. Codziennie przedstawiane są nowe propozycje programu lokalnego i sieci TV Vectra

Środa

Gość w studio - tuż po informacjach lokalnych - wywiady ze znanymi i interesującymi osobami w Polkowicach.

Piątek

18.30 - Twoje Miasto Polkowice
18.55 - blok planszowo - informacyjny
19.15 - program Bez Montażu

Sobota - Niedziela

Program Bez Montażu - przedstawiane są najważniejsze wydarzenia minionego tygodnia w Polkowicach. Powtórki co godzinę w systemie dobowym. Wszystkie programy telewizji można obejrzeć na bieżąco w internecie na stronie www.tv.polkowice.pl
Biuro Reklam i Ogłoszeń TV Polkowice, ul. K.B. Kominka 6
tel. 076 845 46 57

Podział punktów w meczu inauguracyjnym

Podopieczni Janusza Kubota bezbramkowo zremisowali z Gryfem Wejherowo. Spotkanie rozegrano w ramach 1. kolejki II ligi zachodniej.

Cale spotkanie toczyło się na wyrównanym poziomie. Zarówno zielono-czarni, jak i goście mieli swoje okazje do zdobycia gola. Niestety, mimo szybkiego tempa zawodów, kibicze nie zobaczyli żadnej bramki. Dużym utrudnieniem dla zawodników były niekorzystne warunki atmosferyczne, bowiem o godz. 19 termometry w Polkowicach wskazywały 33 kreski w cieniu. W pierwszej połowie najgroźniejszą akcję podopieczni Janusza Kubota przeprowadzili w 23. minucie. Wówczas bliski strzelenia gola był Damian Aldaś, lecz kapitalną interwencją popisał się bramkarz przyjezdnych. Po zmianie stron zaszło słońce i sytu-

acji strzeleckich nie brakowało. W 64. minucie zielono-czarni powinni prowadzić 1:0. Niestety piłka po wślizgu Konrada Kaczmarek zatrzymała się tylko na słupku. Po chwili goście ponownie mogli mówić o dużym szczęściu, ponieważ dogodnej sytuacji nie wykorzystał Sebastian Kamiński. Ostatecznie spotkanie zakończyło się bezbramowym remisem. - Mimo wielkiego upału, piłkarze stworzyli naprawdę ciekawe widowisko. Niestety zabrakło bramek. Zagraliśmy z dobrym zespołem i ten punkt trzeba szanować. Uważam, że udanie zainaugurowaliśmy tegoroczne rozgrywki - mówił po meczu Zbigniew Mandziej-



wicz, asystent Janusza Kubota.

Po tygodniu polkowiczanie ulegli 0:2 Polonii Bytom. Bramki dla drużyny gości

strzelali: Bartłomiej Setlak i Bartosz Nowak. W następnej kolejce polkowiczanie zmierzają na wyjeździe z MKS Kluczbork. Spotkanie

odbędzie się w ramach 3. kolejki II ligi zachodniej.

Paweł Gręń

KS Polkowice: Primel - Darda, Bartków, Żmija, Zieliński, Aldaś, Famulski (88. Karmelita), Garyga, Kamiński (80. Sołtyński), Bryła (58. Bancewicz), Kaczmarek.

Gryf Wejherowo: Ferra, Skwiercz, Kostuch, Dettlaff, Gicewicz, Dąbrowski, Beju (65. Krzemiński), Łuczak, Osłowski, Warchlak, Brzuzy.

Żółte kartki: Aldaś - Dąbrowski, Warcholak

Sędzia: Szymon Lizak

Flota zbyt mocna

Podopieczni Janusza Kubota ulegli 0:3 Flocie Świnoujście i pożegnali się z Pucharem Polski. Bramki dla drużyny gości strzelali: Bartosz Śpiączka, Krzysztof Bodziony i Charles Nwaogu.

Spotkanie rozegrano w ramach I rundy PP.

Po serii udanych meczów ze Stalą Rzeszów i Sokołem Kleczew, zielono-czarnym przyszło zmierzyć się z jedną z najmocniejszych drużyn z zaplecza T-Mobile Ekstraklasy - Flotą Świnoujście. Niestety po końcowym gwizdku lepsi okazali się goście z nad morza i przygoda polkowiczian z Pucharem Polski dobiegła końca. Początek meczu Flota miała wręcz wymarzony, bowiem już w 6. minucie objęła prowadzenie. Autorem pierwszego trafienia dla rywali okazał się Bartosz Śpiączka, który po błędzie naszej defensywy, z najbliższej odległości wpakował piłkę do

siatki KS-u. W 42. minucie druga żółta, a w konsekwencji czerwoną kartką został ukarany Konrad Kaczmarek i zielono-czarni przez ponad 50 minut musieli grać w osłabieniu. Brak jednego zawodnika doskonale wykorzystali podopieczni Bogusława Baniaka i po przerwie dołożyli kolejne, dwa gole. Najpierw w 68. minucie po kontrowersyjnym karnym jedenastkę na gola zamienił Krzysztof Bodziony, a tuż końcem meczu Charles Nwaogu ustalił wynik meczu na 0:3. - Niepotrzebna czerwona kartka szybko ustawiła przebieg spotkania. Flota wykorzystała swoją

przewagę liczebną i zdobyła trzy bramki. Jesteśmy w trakcie budowy zespołu. Po raz pierwszy zagraliśmy w takim składzie. Analizowałem już z zawodnikami poszczególne błędy. Mam nadzieję, że w kolejnych meczach nasza gra będzie wyglądała zdecydowanie lepiej - mówił po meczu Janusz Kubot, trener KS Polkowice.

Paweł Gręń

KS Polkowice: Primel - Darda, Bartków, Aldaś, Famulski, Garyga, Zieliński, Żmija (82. Szymik), Kamiński (77. Sołtyński), Bryła (67. Bancewicz), Kaczmarek.

Flota Świnoujście: Gasiński - Zalepa, Jasiński, Opalacz, Niewiada, Nnamani (69. Nwaogu), Grzelak, Mysiak, (46. Szalek), Stasiak, Bodziony (74. Arifovic), Śpiączka.

Żółte kartki: Grzelak

Czerwona kartka: Kaczmarek

Sędzia: Jarosław Przybył (Opolski Związek Piłki Nożnej)

KS Polkowice najlepszym klubem 2. ligi

Polski Związek Piłki Nożnej opublikował raport dotyczący organizacji meczów piłki nożnej na szczeblu centralnym w rundzie wiosennej sezonu 2012/2013. KS Polkowice okazał się najlepiej zorganizowanym klubem piłkarskim w rozgrywkach 2. ligi zachodniej.

Raport został przygotowany na podstawie ocen wystawianych przez delegatów i obserwatorów, którzy przyjeżdżają na każdy mecz. KS Polkowice zdobył najlepsze noty w czternastu z siedemnastu kategorii, w tym: współpraca klubu ze służbami, bufety, parkingi, polityka informacyjna, warunki pracy mediów, furtki ewakuacyjne i stewardzi. Jak mówi Jan Wierzbicki, rzecznik prasowy KS Polkowice - Pismo, które otrzymaliśmy z PZPN, zaskoczyło nas w pewnym stopniu. Nie spodziewaliśmy się aż tak dobrego wyniku. Jest to miłe, a zarazem nobilitacja do jeszcze cięższej pracy - mówi. W pozostałych, trzech kategoriach polkowski klub uplasował się na drugim miejscu. - Zawsze

jest coś do poprawienia. Klub jest profesjonalnie zarządzany, więc wierzę, że w przyszłym roku będzie jeszcze lepiej - dodaje rzecznik. Patrząc na cały raport PZPN, uwzględniając te same kryteria dla klubów ze szczebla centralnego, tj. Ekstraklasy, I i II ligi, KS Polkowice zajął najwięcej pierwszych miejsc, a więc osiągnął najlepszy wynik w kraju. Druga była Arka Gdynia - 9 wygranych kate-

- Zawsze jest coś do poprawienia. Klub jest profesjonalnie zarządzany, więc wierzę, że w przyszłym roku będzie jeszcze lepiej - mówi Jan Wierzbicki.

gorii oraz Lechia Gdańsk - 5 pierwszych miejsc. Derby rywal KS Polkowice - Chrobry Głogów zajął dwa razy trzecie miejsce w siedemnastu kategoriach.

W pozostałych zestawieniach był daleko za klubem z ul. Kopalniańskiej.

PG



Udany start urzędników

Pracownicy polkowickiego magistratu zajęli czołowe miejsca w I Mistrzostwach Dolnego Śląska Samorządowców w Kolarstwie Szosowym. Zmagania odbyły się w Jaczkowie.

O czołowe lokaty rywalizowało około 50 zawodników. Wśród nich trzyosobowa reprezentacja gminy Polkowice w składzie: Urszula Gryglewicz, Bożena Wiśniewska oraz Adam Kończak. Na trasie kobiecy miały do pokonania dystans 8 kilometrów, a panowie dwukrotnie więcej. W kategorii 30-39 lat bardzo udany start odnotowała polkowiczanka Urszula Gryglewicz, która stanęła na najwyższym stopniu podium. Jej starsza koleżanka - Bożena Wiśniewska wywalczyła srebrny medal. Wśród mężczyzn gminę Polkowice reprezentował Adam Kończak, który zakończył zawody na 3. miejscu. - Jesteśmy bardzo zadowoleni ze swojego występu. Trasa była bardzo wymagająca. Nie brakowało w niej ostrych zakrętów i wąskich mostków. Dodatkowym utrudnieniem była pogoda, ponieważ termometry w Jaczkowie wskazywały około 40 stopni w cieniu. Mam nadzieję, że w przyszłym roku wybierzemy się na kolejne mistrzostwa w większym gronie urzędników - mówi Adam Kończak, pracownik gminy Polkowice. Naszym reprezentantom gratulujemy udanego startu i życzymy powodzenia w następnych zawodach.

PG



Tenisowe sukcesy

Kacper Lemiesz najlepszy na kortach w Gdańsku. Rozstawiony z numerem jeden polkowiczaniec nie dał szansy swoim rywalom i pewnie zwyciężył w turnieju OTK Seria 1. Sukcesy odnosili też inni zawodnicy Stowarzyszenia Tenisa Ziemi.

W gdańskim turnieju najwyższej rozstawionym wśród juniorów był zawodnik STZ - Kacper Lemiesz. Faworyt nie zawiodł i od samego początku zawodów potwierdził swoją wysoką dyspozycję. Na gdańskich kortach zawodnik STZ Polkowice rozegrał w sumie cztery mecze. W drodze do finału Kacper pewnie pokonał Andrzeja Dolnego z Legii Warszawy, Macieja Dolnego ze Szczecinka oraz Jana Osieckiego z Warszawianki Warszawa. W decydującym pojedynku zmierzył się z Olivierem Szabo z SKT Sopot. Od początku dominował wychowanek STZ Polkowice i z wynikiem 6/2 6/1 został zwycięzcą turnieju. Równie udane starty odnotowali jego młodszy kolega - Krzysztof Pajdowski i Jakub Domszy, którzy stanęli na podium w Złotoryi podczas Wojewódzkiego Turnieju Klasyfikacyjnego do lat 10. Krzysztof zajął pierwsze miejsce, a Jakub trzecie. Dzięki udanym występom awansowali kolejno na 2. i

10. miejsce w klasyfikacji prowadzonej przez Dolnośląski Związek Tenisowy.

Także młode tenisistki STZ Polkowice zanotowały ostatnio kilka ważnych sukcesów. Hania Pajdowska pokonała w finale turnieju rozegranego na kortach Regionalnego Centrum Sportowego w Lubinie Annę Dubińską i tym samym triumfowała w tych zawodach. W tym samym turnieju na podium obok Hani stanęła inna młoda adeptka tenisa ziemnego z STZ, Oliwia Serwińska, która zajęła trzecie miejsce. Osiągnięcia młodych polkowickich tenisistów wynikają z ich ciężkiej pracy, wielogodzinnych treningów zarówno tenisowych, jak i ogólnorozwojowych, dzięki którym szlifowany jest talent. Sukcesy możliwe są również dzięki dużemu zaangażowaniu nowego Zarządu STZ, trenerów, rodziców oraz wsparciu Gminy Polkowice.

PG

Tenisistki stołowe rozpoczęły przygotowania

Drużyna MKSTS DWSPiT Polkowice do rozgrywek ekstraklasy, które rozpoczynają się we wrześniu przystąpi w tym samym składzie, w którym kończyła miniony sezon. O sile polkowiczanki będą stanowiły Kasia Grzybowska i Agata Pastor.

Poza tym duetem drużynę będą tworzyć Natalia Michorczyk oraz Magdalena Mazur.

- Przystąpimy do rozgrywek bez Chinki. Niestety jest tak, że zawodniczki, które mają uznaną renomę mają też spore wymagania finansowe, a sprowadzanie tenisistki bez doświadczenia to duże ryzyko. Ostatnio nie trafiłmy z Chinką i teraz nie decydujemy się na sprowadzanie kolejnej. Oprzemy zespół na Polkach - mówi Sławomir Słowiński, trener MKSTS DWSPiT.

Kluczową zawodniczką ekipy z Polkowic będzie robiąca coraz większe postępy Grzybowska, która będzie miała za zadanie zdobywać w każdym z meczów po dwa punkty. Jeśli to się będzie udawało to powinno być dobrze, bo Agata Pastor to zawodniczka doświadczona, zaprawiona w ekstraklasowych bojach i jeśli solidnie przepracuje okres przygotowawczy to na pewno stać ją na lepszą grę niż w poprzednim sezonie, a co za tym idzie większą ilość zdobywanych punktów. Utalentowana polkowicka młodzież zapewne także będzie miała sporo do powiedzenia i dołoży wszelkich starań, aby pokazać się z jak najlepszej strony. Polkowiczanki już rozpoczęły przygotowania do nowego sezonu. Katarzyna Grzybowska trenuje z reprezentacją Polski, a młode tenisistki wykuwa-



ją formę na zgrupowaniach reprezentacji Dolnego Śląska. Pierwszy pojedynek ligowy planowany jest na 7 września. Wówczas MKSTS DWSPiT zmierzy się na wyjeździe z drużyną AZS AJD Częstochowa. Wcześniej polkowiczanki rozegrają kilka meczów kontrolnych. Jeśli chodzi o cele na nadchodzący sezon, to w zespole wszyscy myślą o strefie medalowej, którą dwa i trzy sezony temu udawało się osiągać. Niestety w zakończonym sezonie

skończyło się na miejscu poza strefą medalową.

- Mammy ustabilizowany skład i to mam nadzieję okaże się naszą siłą. Zdajemy sobie sprawę, że konkurencja będzie duża i o sukcesy niełatwo. Ze swojej strony deklarujemy jednak walkę o wygraną w każdym meczu. Przy odrobinie nieodownego w sporcie szczęścia powinno być dobrze - kończy trener Słowiński.

Konrad Kaptur

OGŁOSZENIE

Spółdzielnia Mieszkaniowa "Cuprum" w Polkowicach ul. Kolejowa 24A ogłasza przetarg na ustanowienie prawa odrębnej własności następujących lokali mieszkalnych:

1. Polkowice ul. Skrzetuskiego 31/10 Mieszkanie o pow. użytkowej - 42,80 m², położone na III piętrze, składające się z: 2 pokoi, kuchni, łazienki z wc i przedpokojem oraz przynależnej komórki piwnicznej o pow. 3,57 m² stanowiący udział w częściach wspólnych budynku i gruntu w wysokości 1/40/10000. Cena wywoławcza - 102 028,00 zł tj. 2 384/m². Minimalne postępienie wynosi 1000 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 22.08.2013 r. o godz. 12.00 w siedzibie spółdzielni w Polkowicach przy ul. Kolejowej 24A. Wadium w wysokości 5 101,00 zł należy wpłacić na konto spółdzielni w PKO BP Nr 46 1020 3017 0000 2902 0025 6164. Dowód wpłaty stanowi dokument warunkujący uczestnictwo w przetargu.
2. Polkowice ul. Lipowa 22/10. Mieszkanie o pow. użytkowej - 44,30 m², położone na III piętrze, składające się z: 2 pokoi, kuchni, łazienki z wc i przedpokojem oraz przynależnej komórki piwnicznej o pow. 2,00 m² stanowiący udział w częściach wspólnych budynku i gruntu w wysokości 50/10000. Cena wywoławcza - 102 625,00 zł tj. 2 317/m². Minimalne postępienie wynosi 1000 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 22.08.2013 r. o godz. 12.00 w siedzibie spółdzielni w Polkowicach przy ul. Kolejowej 24A. Wadium w wysokości 5 101,00 zł należy wpłacić na konto spółdzielni w PKO BP Nr 46 1020 3017 0000 2902 0025 6164. Dowód wpłaty stanowi dokument warunkujący uczestnictwo w przetargu.

Szczegółowe informacje dotyczące przetargów w godzinach 800-1400 pod nr telefonów: - dział mieszkaniowy - 076 746 18 58 - administracja - 076 746 18 45, 48 - sekretariat - 076 746 18 40. Pierwszeństwo w nabyciu lokalu mają członkowie SM "Cuprum" którzy nie mają zaspokojonych potrzeb mieszkaniowych i zgłoszą gotowość do zawarcia umowy na ustanowienie odrębnej własności lokalu mieszkalnego. W przypadku zgłoszenia się członków przetargu na dany lokal zostanie unieważniony. Regulamin przetargu do wglądu w siedzibie spółdzielni (pokój nr 7).

Rebellin najlepszy z naszych w Tour de Pologne

Dobiegła końca jubileuszowa, 70. edycja Tour de Pologne. Zwycięzcą całego wyścigu został Pieter Weening z ekipy Orica GreenEDGE. Najlepszy z naszej ekipy, Włoch Davide Rebellin uplasował się na 21. miejscu.

Tegoroczny wyścig był wyjątkowy nie tylko z uwagi na fakt, że kolarze już po raz 70. ścigali się na trasach naszego narodowego touru. Wyjątkowe było choćby to, że dwa pierwsze etapy odbyły się we włoskich Dolomitach. To pierwszy taki przypadek w historii Tour de Pologne. Od samego początku kolarze byli aktywni. Na kolejnych etapach pokazywali się w ucieczkach, dzięki czemu w relacjach telewizyjnych mogliśmy często widzieć pomarańczowe koszulki zawodników ekipy CCC Polkowice.

Na mecie pierwszego etapu Rebellin zajął 15. miejsce. Niestety na drugim Włoch spał się gorzej i przyjechał na 26. miejscu.

- Te górskie etapy w Italii były dla mnie bardzo ciężkie. Nie czuję się mocny w aż tak wysokich górach. W tym roku Tour de Pologne to naprawdę bardzo wymagający wyścig. Jestem pod wrażeniem ewolucji tego wyścigu - mówił Rebellin.

Na pierwszym polskim etapie, z Krakowa do Rzeszowa z kapitalnej strony pokazał się Bartek Matysiak, który uciekał przez prawie 200 kilometrów, ale niestety półtora kilometra przed "kreską" jego grupka została dogoniona przez peleton.

Ostatnim z etapów naszego narodowego touru była jazda indywidualna na czas, która odbyła się w sobotę (3.bm). Na 37-kilometrowej trasie wiodącej z Wieliczki do Krakowa najlepszy czas "wykreślił" Bradley Wiggins z ekipy SKY, ubiegłoroczny zwycięzca Tour de France. Wyprzedził on innego specjalistę od jazdy indywidualnej na czas - Fabiana Cancellare z ekipy RadioShack Leopard. Trzecie miejsce zajął Taylor Phinney z ekipy BMC Racing. W sobotnim etapie kończącym rywalizację w tegorocznym wyścigu Tour de Pologne Bułgar Nikolay Mihaylov stracił do Wigginsa 2 minut 26 sekund i zajął 13. miejsce. W klasyfikacji łącznej wyścigu zwyciężył Pieter Weening z ekipy Orica GreenEDGE. Drugie miejsce, ze stratą 13 sekund zajął Jon Izaguirre (Euskaltel-Euskadi), a trzecie ze stratą 16 sekund Christophe Riblon (AG2R La Mondiale). Najwyżej sklasyfikowany z naszej ekipy - Włoch Davide Rebellin stracił do zwycięzcy 11 minut i 18 sekund i zajął 21. miejsce. Pozostali zawodnicy z naszej ekipy zajmowali następujące lokaty - Mateusz Taciak był 41., Adrian Honkisz zajął miejsce 55., Nikolay Mihaylov 75., a Bartłomiej Matysiak 94.

Konrad Kaptur



Zapraszamy wszystkich Mieszkańców Gminy Polkowice do skorzystania w ramach programu „Dbając o Zdrowie” z porady lekarskiej rehabilitacyjnej oraz zabiegów rehabilitacyjnych. Niektórzy pacjenci dopłacą jedynie **15 zł.**

Specjalnie dla Państwa przygotowaliśmy atrakcyjne **PAKIETY:**

„GROTA SOLNA”
„ZDROWE CIAŁO”
„ZDROWY RELAKS”
„ZDROWE MIĘŚNIE”
„ZDROWA MAMA”

DBAJĄC O ZDROWIE
REHABILITACJA DLA MIESZKAŃCÓW GMINY POLKOWICE

Aquapark Polkowice - Regionalne Centrum Rekreacyjno-Rehabilitacyjne S.A. zaprasza do skorzystania z ponadstandardowych świadczeń zdrowotnych, realizowanych w sześciu atrakcyjnych pakietach:

- ZDROWE CIAŁO
- ZDROWY RELAKS
- ZDROWE MIĘŚNIE
- ZDROWA MAMA
- GROTA SOLNA
- ZDROWY KRĘGOSŁUP

AQUAPARK Polkowice
15 lat z Wami!

Polkowice
GMINA NA PRZYSZŁOŚĆ

Osoba uprawniona do korzystania ze świadczeń musi posiadać od lekarza pierwszego kontaktu skierowanie do poradni rehabilitacyjnej, w następnym zgłosić się osobiście lub telefonicznie w Rejestrację Przychodni. Istnieje również możliwość rejestracji do lekarza osoby uprawnionej do świadczeń przez osoby trzecie w dniach i godzinach pracy Rejestracji Przychodni.

Rejestracja Przychodni
tel. 76 746 27 11
www.aquapark.com.pl

DBAJĄC O ZDROWIE

Kryterium dochodu netto	Dopłata pacjenta	Wysokość dofinansowania z budżetu Gminy Polkowice
Do 1 000,00 zł na osobę w rodzinie Do 1 100,00 zł na osobę samotną	5%	95%
Do 1 200,00 zł na osobę w rodzinie Do 1 300,00 zł na osobę samotną	10%	90%
Do 1 500,00 zł na osobę w rodzinie Do 1 600,00 zł na osobę samotną	20%	80%
Powyżej 1 600,00 zł na osobę w rodzinie Powyżej 1 700,00 zł na osobę samotną	30%	70%

Program współfinansowany ze środków budżetu Gminy Polkowice.

Więcej informacji:

Rejestracja Przychodni, tel. 76 746 27 11

Augustyniak wygrał Garmin Iron Triathlon

Polkowiczanie z Pletwala zajął w ostatnich zawodach cyklu rozgrywanych w Ślesinie trzecie miejsce, ale łącznie w czterech startach miał najlepszy czas i to on stanął na najwyższym stopniu podium.

W Ślesinie, podobnie we wcześniejszych zawodach triathlonistów mieli do pokonania 950 metrów pływania, 45 kilometrów jazdy na rowerze oraz 10,55 km biegu. Po pierwszej konkurencji polkowiczanie zajmowali szóste miejsce. - Rywalizacja w wodzie była bardzo widowiskowa, płynęliśmy pod mostami, kibice mogli przyglądać się z brzegu naszym zmaganiom - mówi nam polkowicki triathlonista. Z wody na dwóch pierwszych miejscach wyszli specjaliści od tej konkurencji - Adam Głogowski i Krzysztof Rak. Na trasie rowerowej Krzysztof Augustyniak wraz z kilkoma innymi zawodnikami starał się z całych sił gonić rywali, ale przychodziło mu to ze sporym trudem. Co prawda polkowiczanie mieli najlepszy czas jazdy rowerowej, ale pozwoliło mu to jedynie na zbliżenie się do prowadzącej dwójki. Ostatnia z konkurencji - bieg to prawdziwy popis prowadzącego Adama Głogowskiego, który po trzech zawodach tracił do prowadzącego polkowiczana 5 minut. Mniej więcej w połowie dystansu udało mu się odrobić trzy minuty.

- Gdy otrzymałem informację o topniejącej przewadze i bardzo dobrym biegu Adama postanowiłem, że drugą część dystansu muszę pobiec z całych sił, bo może mi on odebrać zwycięstwo w całym cyklu. Dałem z siebie maksimum i na szczęście udało mi się utrzymać dość bezpieczną przewagę. Sporo mnie to kosztowało, ale opłacało się, bo zwycięstwo w

takich zawodach to duża nobilitacja dla mnie, a także powód do zadowolenia dla moich sponsorów - podkreśla Krzysztof Augustyniak.

Ostatecznie polkowicki triathlonista okazał się najlepszy w całym cyklu Garmin Iron Triathlon. Drugie miejsce, dzięki doskonałej postawie w Ślesinie wywalczył Adam Głogowski, a na trzecie spadł czwarty w Ślesinie, Marcin Ławicki. Przypominamy, że na cały cykl Garmin Iron Triathlon składały się zawody rozgrywane w Szczecinku, Malborku, Radkowie i Ślesinie.

- W Ślesinie po raz kolejny w tym sezonie stanąłem na podium. Poza tym triumfowałem w klasyfikacji generalnej. Powoli trudy sezonu dają mi się we znaki, ale zostało jeszcze kilka startów, w których zamierzam dać z siebie wszystko - deklaruje polkowiczanie.

Pierwszy z nich już w najbliższą niedzielę (11.08), kiedy to Augustyniak weźmie udział w zawodach w nadmorskiej Gdyni. Tam polkowiczanie weźmie udział w zawodach na dystansie połowy ironmana. Oznacza to, że uczestnicy rywalizacji będą mieli do pokonania 1,9 km bieganina, 80 km jazdy na rowerze oraz 20 km biegu.

- To doskonale zorganizowana impreza, w której bierze udział wielu wspaniałych zawodników. Dla mnie to istotny start. Chce wypaść jak najlepiej. Do Gdyni jadę już w piątek - kończy triathlonista Pletwala.

Konrad Kaptur



Marek Rutkiewicz odwieszony

1 sierpnia Komisja Dyscyplinarna Polskiego Związku Kolarskiego zdecydowała, po uprzednim przeanalizowaniu wszystkich okoliczności związanych z zawieszeniem kolarza ekipy CCC Polsat Polkowice, nałożyć na zawodnika karę nagany.

Przypominamy, że wcześniej popularny "Rutek" został zawieszony zarówno przez PZKol, jak i grupę z Polkowic. Po wyścigu Baltyk-Karkonosze w organizmie Rutkiewicza wykryto podwyższony poziom substancji dozwolonej - pseudofedryny. Zawodnik odwołał się od tego werdyktu i sprawa została skierowana do Komisji Dyscyplinarnej Polskiego Związku Kolarskiego. Ta uznała, że zachodzą wszelkie przesłanki ku temu, aby przewidzianą karę zawieszenia na okres dwóch lat zredukować do nagany.

- Na podstawie zgromadzonych materiałów i po przesłuchaniu zawodnika Komisja stwierdza, że należy w tym przypadku zastosować art. 10.4 Modelowych Przepisów Antydopingowych, tożsamy z art. 295 UCI Antidoping Rules, redukując przewidzianą karę 2 lat zawieszenia do kary nagany, stwierdzając, że występują wszystkie przewidziane w art. 10.4 Modelowych Przepisów Antydopingowych oraz art. 295 UCI Rules okoliczności złagodzenia kary, czyli:

- zawodnik wykazał, w jaki sposób substancja znalazła się w jego organizmie, co więcej, zgłosił ją w protokole badania dopingowego, a jego zeznania potwierdziły fachowe ekspertyzy Komisji do Zwalczenia Doping w Sporcie oraz lekarza Związku Kolarskiego, dr. med. Roberta Pietruszyńskiego. Wykryta substancja nie jest substan-



cją zabronioną, a zabroniony jest jej ponadnormatywny poziom w organizmie, co mogło być skutkiem biotransformacji i kumulacji zażywanego dozwolonego leku.

- Zażycie substancji miało cele lecznicze i nie miało na celu polepszenia rezultatu sportowego, co zawodnik w sposób przekonujący i jednoznaczny wykazał. Z jednej strony zawodnik potrzebował leczniego zażywanego środka, z drugiej zaś nie dążył do polepszenia w ten sposób wyniku sportowego, czyli miejsca w klasyfikacji, gdyż nie było to już nawet sportowo możliwe.

- było to pierwsze naruszenie przepisów antydopingowych przez tego za-

wodnika - czytamy w uzasadnieniu werdyktu Komisji Dyscyplinarnej Polskiego Związku Kolarskiego.

W związku z decyzją komisji zarząd CCC MKS Polkowice, w ramach którego funkcjonuje zawodowa grupa kolarska CCC Polsat Polkowice zdecydował o przywróceniu w prawach zawodnika ekipy Marka Rutkiewicza.

- Cieszę się bardzo, że Marek Rutkiewicz wraca do ekipy - mówi nam Piotr Wadecki, dyrektor sportowy ekipy z Polkowic.

Już teraz Marek Rutkiewicz jest brany pod uwagę przy kompletowaniu składów na zbliżające się starty - kończy Piotr Wadecki.

Konrad Kaptur

» WOKOŁ SPORTU

Arcyciekawy sezon w Bundeslidze

W najbliższy weekend rozpoczyna swoje rozgrywki Bundesliga. Niemiecka ekstraklasa piłkarska od wielu lat systematycznie pnie się w górę i dziś jest bez wątpienia, obok hiszpańskiej Primera Division oraz angielskiej Premier League, w trójce najlepszych i najatrakcyjniejszych lig Europy. Co więcej z perspektywą zajęcia miejsca na samym szczycie i to w bardzo niedługim horyzoncie czasowym. Rekordowa frekwencja na stadionach, stabilne kluby, rozsądne zarządzanie, wierni fani - Bundesliga to w sensie marketingowym produkt kompletny i z potencjałem, który wciąż stwarza spore perspektywy rozwoju. Nie dziwnego, że dziś wielu znakomitych piłkarzy przedkłada oferty z Bundesligi nad inne. Rozpoczynający się w najbliższy weekend sezon zapowiada się na jeden z najciekawszych w ostatnich latach. Po kapitalnych sukcesach odniesionych w poprzednim sezonie

przez monachijski Bayern, wydawało się, że w tym nadchodzącym bawarczy będą bezapelacyjnie dominować. Dortmundzka Borussia, w której szeregach mamy trójkę naszych reprezentantów, dowodzona przez charyzmatycznego futbolowego wizjonera, Jurgena Kloppa już w przedsezonowym starciu o Superpuchar Niemiec udowodniła, że po zmianach kadrowych, jakie w niej zaszły wciąż potrafi wygrywać z głównymi faworytami. Wygrany 4:2 pojedynek to dla szkoleniowca Bayernu sygnał, że dortmundzcy nie tylko wiedzą, jak pokonywać bawarczyków, ale także potrafią tego dokonywać. I fakt, że ci grali w meczu o Superpuchar bez kilku podstawowych zawodników ma w tym przypadku znaczenie drugorzędne. Bayern musi się z wielkim rywalem liczyć i obronienie wywalczonego tytułu będzie dla niego zadaniem bardzo trudnym do zrealizowania.

Dla Borussii odebranie Bayernowi tytułu na krajowym podwórku wydaje się być zadaniem ważniejszym od czegokolwiek innego i ma ona do tego by owo zadanie wykonać zarówno piłkarzy, jak i trenera, który niejednokrotnie udawał, że pomysłami do rozpracowywania taktycznych rywali mógłby obdzielić co najmniej kilku szkoleniowców. To wszystko razem sprawia, że rozpoczynający się sezon Bundesligi zapowiada się na jeden z najciekawszych, jeśli nie zdecydowanie najciekawszy w ostatnich latach. Napędzane przez rywalizację finałów Ligi Mistrzów rozgrywki powinny dostarczać wielkich emocji od pierwszej po ostatnią kolejkę. Mamy nadzieję, że w głównych rolach wielokrotnie będzie dane mi ujrzeć naszych rodaków. To uczyni tę rywalizację jeszcze bardziej pasjonującą.

Konrad Kaptur